





Muito raro

CFA 17/15

fas asua revolucap saturno  
notempo q sedis nō sen capitulo,  
erit ſa de excesso maiis 13 minutos, <sup>674</sup>  
poulo maiis ou menos em seu momim.

No anno de 1700 estaria o sol em  $\text{2}^{\circ}$   
dem. pellas 2 horas 43 mi. II e 20 seg<sup>os</sup>  
despois domenio dia 10 apr. punto do po. grau  
do signo de Aries

# Saturno em  $\text{C}^{\circ}$  graus 54 mi. de Piscis

# Jupiter em  $\text{2}^{\circ}$  6 graus 58 mi. II decapris.

# Marte em  $\text{2}^{\circ}$  7 gr. e 29 mi. II descapris.

esegundo outra calculassa mosmedas  
graus, em II de Sagitario

# Venus em  $\text{1}^{\circ}$  0 mi. II de Touro

# Mercúrio em  $\text{2}^{\circ}$  9 graus, e 15 mi. II de Piscis

A luna

Apogeo de sat. São 28 gr. 43 mi.  $\text{5}^{\circ}$  0 seg<sup>os</sup>

de Sagitario

O de Jupiter 9 gr. 14 mi. II e 14 2<sup>os</sup> delibra

O de Marte 51 mi. II e 15 2<sup>os</sup> de extro

O do sol. C $^{\circ}$  gr. 23 mi. II 50 2<sup>os</sup> de cane

O de venus 1 gr. 57 mi. II 46 2<sup>os</sup> decancer

Apogeo de Mercúrio 3 gr. 37 mi. 24 2<sup>os</sup>

de Sagitario.

Entra a primavera modito anno modia, e luna  
acima

Oéstia a 21 dejunto as 2 horas 548 minutos

despois domenio dia no qual tempo entra o sol nol  
gr. de cancer.

O outono a 22 de setembro as 18 horas e 52

min. depois domenio dia em que entra o sol em luna

O inverno a 21 de dezembro as 6 horas, 542

mi. dejunto domenio dia em que entra o sol em luna  
gr. de Capricornio

Offe éste anno de 1700 commum enas  
bisexto conforme a corectas do Papá gregoriano  
13 feita no anno de 1582 na qual o prínci-  
paes Matemáticos que assistiram foras os  
Clavio, filio, e nella se mandou que perdi-  
se lamer de restituir o Equinócio a 21 de Março  
que andava adiantado, e cada vez, senas louvere  
atal emenda, se lira transpondo e adiantando mais,  
ficando así os tempos do anno foras das eras  
mudanças foras do devido tempo, que á finco de-  
outubro sedissem 15 e se continuasse assim co-  
mo sena verdade tiverem passado estes dias, com  
que no anno de 1583 caio o equinócio vernal  
a 21 de Março.

ident deser commun.

Sendo ora sabido dito Suposerm os ditos Mathe-  
máticos o anno tropico de 365 dias 5 horas  
49 mi. ii e 12 seg.; ena intercalação política  
Se supoem o anno de 365 dias, e 6 horas; conq[ue]  
ha de excesso em cada anno 10 mi. ii, e 48 seg.,  
que em 100 annos somas 18 horas, e em 400  
tres dias justos.

Opera atalpar este inconveniente, eade seideon  
que delte de ogni se lama de seguri se ordenou q[ue] em  
cada 400 annos se deixasse tres bisextos; e q[ue]  
todos os centenarios lamas deser bisextos se ordenou  
que o centenario p[er]f. seg. e terceiro fossem comuni,  
e o quarto centenario fosse bisexto, e asi adiante ob-  
pettag[ue] o anno de 700, 800, e 900 seras comuni,  
e de 2000 bisexto; e assim mesmo o de 2100,  
2200, 2300 seras comuni, e de 2400

Sera bisexta fcc. e esta sorte deixando tres intercalarios em cada 400 annos cabrão os d'equinocios em 21 de Março com pouca diferença.

Bem pudera o Papa Gregorio Iº tirar da.

Mais dias a anno de 1582 reduzir os d'equinocios como estauam no tempo dos Apóstolos; teme por serem especias rezões para os restituir ao tempo do Concilio Nicense; Deus apronou esta correção com milagres, que perseuera a Igreja fixas a algum dia, como o do sangue de São Januário que pondesse diante desua cabeça se delgava, e feriu de maneira que parecia fresco e outos se melhantes que subcedem soie conforme o Calendario Grégoriano, antecipandoisse os dias que ordenou o Papa; enas obstante esta demora das preseueradas muitas nações das partes do Norte na forma Julianas; por que quando nos com o équinoctio novo contamos 20 domes, elles com o équinoctio velho contam 19. Fariam mais apurada calculassas sera o d'equinoco Vernal este dito anno noua, e ponto acima.

Sap passado da creacao do mundo ate este anno

presente de 1700 II 5649 annos.

Da fundação de Roma 2449 II 2449

Do diluvio universal 3965

Do Templo de Salamanca 2697

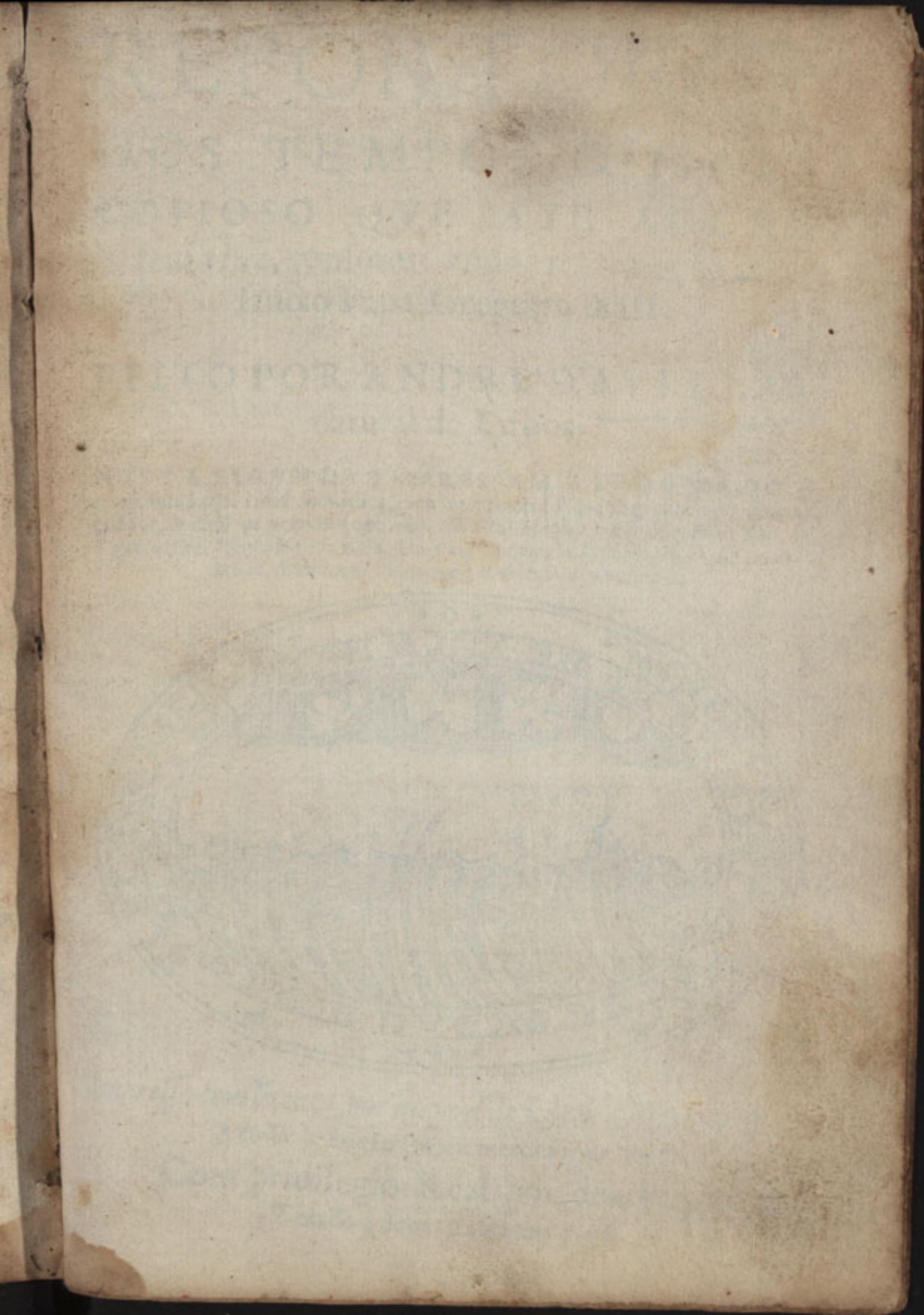
Da correção gregoriana 118

A Índia oriental sedescoberta ha 203 annos

Foi conquistada ha 198 annos

tempo com castella ha — 31 annos

Se deaures n<sup>o</sup> 10 " Circulo solar i Capita 9  
Indicacione Romana 8 Letra Astronomical C  
septuagesima ar deg?  
Paxelva aii' de Abril  
Ladainhas aii' de Maio  
Ascensoes a 20 de Maio  
lo fcs a 30 de Maio  
corpo de deos a 10 de Junho  
Advento a 28 de Novembro  
As postas temporas sao a 3, 5, e 6 de nov.  
as seg. a 2, 4, 5 de Junho  
as terceiras a 15, 17, 18 de Outubro  
as quartas a 15, 17, 18 de Dezembro.



N<sup>o</sup>  
391 44

~~1914~~

1914  
1590  
324

499

# REPORTORIO DOS TEMPOS O MAIS COPIOSO QVE ATE AGORA saiu a luz, conforme à noua reformação do anho XIII sancto Papa Gregorio XIII.

FEITO POR ANDRE D'AVELLAR  
natural de Lisboa.

NESTA SEGUNDA IMPRESSAM REFORMADO E  
aumentado pelo mesmo Author, com hum tractado do Prognostico da mudan-  
ça do ar, & alguns principios querocão, assi à Philosophia natural, como a Astrolo-  
gia rustica, & com huiusmodi eues, mas muy compen-  
tiasas regras para as semest-  
reas, & cultura dos aruotes, & criação dos animais.



Impresso com licença, por manuel de Lyra. Anno de 1590.

A custa de Simão Lopez mercador de liuros.

Com priuilegio Real por dez annos.

Taxado a dous tostões em papel.

Licença da sancta Inquisição.

Por māndado de S. A. vi este Reportorio, &  
assí como vay nāo tem coufa contra a Fè, &  
bons costumes, nem coufa porque se nāo deua  
de imprimir.

Fr. Bertholameu Ferreira,

¶ Pode se imprimir este Reportorio, & depois de impresso  
tornará a esta mesa como proprio original impresso, pe-  
ra se conferir com elle, & se lhe dar licença para correr.  
Em Lisboa 29. de Março, de 1590

Antonio de Mendoça.

Diogo de Sousa.

# PRIVILEGIO.



V el Rey, Faço saber aos que este aluará virem, que  
auendo respeito ao que na petição atras escrita diz  
Andre do Auelar, moíador nesta cidade de Lis-  
boa, & por lhe fazer merce, ei por bem & me praz,  
que por tépo de dez annos imprimidor né liureiro  
algú, nem outra pessoa, de qualquer calidade q̄ seja,  
não possa imprimir nem vender em todos meus Reinos & senhorios,  
nem trazer de fora delles, o Reportorio dos tépos Portugues, q̄ o dito  
Andre do Auelar diz q̄fez, & do q̄ na dita petição faz mēção, da manei-  
ra que nella declara, saluo aquelles liureiros, & pessoas que para isso te-  
uerem seu poder & licença. E qualquer Imprimidor, liureiro, ou pes-  
soa, que durando o ditto tempo, imprimir, ou vender o ditto Repor-  
tório nos dittos meus Reynos & senhorios, ou os trouxer de fora del-  
les, sem licéça do ditto Andre do Auellar, perderá para elle todos os vo-  
lumes q̄ assi impimir, véder, ou de fora trouxer, & alem disso encorre-  
rá em pena de cincoenta cruzados, a metade para minha Camara, & a  
outra metade para quem o accusar. E mando a todas as minhas justi-  
ças, officiaes, & pessoas a que este aluará for mostrado, & o conheci-  
mento delle pertencer, que o comprão & guardem, & façao inteira-  
mente cumprir & guardar, como se nelle contem. O qual me praz que  
valha, & tenha força & vigor, como se fosse carta feita em meu nome,  
por mí assinada, & passada por minha Chancellaria, sem embargo da  
Ordenação do libro segundo, titulo vinte, que diz que as couſas cujo  
efeito ouuer de durar mais de hum anno, passem por cartas, & passan-  
do por aluarás não valhão. Pero de Seixas o fez em Lisboa, aos doze  
de Dezembro, de 1584. E o ditto Andre do Auellar fara imprimir es-  
te aluará, & enquadernar no princípio de cada Reportório, & sem isso  
o não poderá vender, & fazendoo, este aluará lhe não valerá, nem isso  
mesmo lhe valerá senão tendo elle este Reportório em abaſtança. E co-  
mo for impresso, o trará à mesa do despacho dos meu desembargado-  
res do paço, para lhe ser taxado.

Rey.

# A O E X C E L L E N T I S S I M O

Senl or Dom Aluaro de Lencastre Duque d'Aueiro.



ANNO passado (despedindome de vossa excellencia para ir ler a cadeira das Mathematicas na Vniuersidade de Coimbra por mandado de sua Magestade) prometi a vossa excellencia, qualquer das minhas obras que primeiro tira-se a luz, ser debaixo de sua proteição & emparo: mas, posto que cõ tençāo muy differēte, pois o era dos liuros da Sphera & seu uso, q̄ tenho para imprimir na ditta Vniuersidade, todavia, neste meyo tempo, não me soffrendo estar occioso a curiosidade do studio Mathematico, & por outra parte, o desejar de mostrar a vossa excellencia algum principio deste offrecimento & promessa, fiz nesta reformação do tractado dos tēpos, hum particular do prognostico da mudança do ar, com algūs principios q̄ tocão, assi à Philosophia natural, como à Astiologia rustica, & hūas breues, mas muy cōpendiosas regras, para as sementeiras, cultura dos aruores, & criação dos animaes: alē destas razões, em particular me moueo, ver a V. excell. tão affeiçoadão ao cāpo & exercicio delle, V. excell. o aceite entretāto, como de criado q̄ deseja ser uillo em tudo: & sou certo, pôdo os olhos nelle, ficarão minhas faltas desaparecidas dos de todos. Nosso Senhor, à excellētiss. pessoa de ve V. excell. guarde, vida & estado acrecēte por tantos annos como seus criados desejão.

Criado de V. Excellencia.

Andre d'Auellar.

# AO LEITOR.



O tempo que Philippo, Rey de Macedonia, se dezia vir com seu exercito, contra a cidade de Corintho : os moradores della com grande pressa & diligencia, se occupauão nas cousas que para sua defensa lhe erão necessarias, huns renouando armas, outros leuando pedras, huns reparando muros antigos, outros fortalecendo torres, & lugares de peleja: mas Diogenes considerando a pressa & diligencia daquelle pouo, não tendo que fazer, porque ninguem o occupaua, sobrando a sua capa, começou elle tambem com grande pressa a trazer de baixo para riba, & de riba para baixo, a talha, ou cuba, em que se recolhia no monte Cranio, & sendo preguntado de hum amigo seu, porque fazia aquillo, respondeo, ando, & reuoluo eu tambem a minha talha, para que em tanta pressa & trabalho de todos, não fique eu só occioso sem ter que fazer. Digo isto, porque em tanta multidão de escriptores, & liuros, que cada dia saem a luz, não ficasse eu só sem fazer de minha parte, o que Diogenes com sua talha pretendia. Valle.

## PROEMIO.

 Reportorio dos tempos , se divide em seis partes, ou tra çados, porque assi o pede a qualidade , & distinção das materias que nelle se tratão , conforme ás taboas seguintes, nas quaes se poderão ver em geral , & particular todas as diffe renças por seu tractados & titulos, para que com muita facilidade se ache o que se buscar: entendendo que tudo o que se disser das propriedades dos signos & Pla netas , nada disso tira a liberdade do ho mem, nē faz força ao liure aluedrio, nem poem necessidade ás obras hu ma nas, sometendo tudo à cor reição & obediēcia da santa madre Igre ja de Ro ma.

Taboas

# TABOAS DAS COVSAS

## que se contem neste Reportorio.

### ¶ Tractado primeiro do tempo & suas partes.

Da Eternidade,	Titulo 1	Do mes que cousa he, & quantos
Do Ævo.	tit. 2	sam os meſes.
Do tempo,	tit. 3	Do mes de Janeiro.
Da diuinação do tempo.	tit. 4	Do mes de Fevereiro,
Da criação de todas as coſas.	titulo 5.	Do mes de Março,
		Do mes de Abril.
Chronographia & taboa das idades do mundo segundo a cota d. s Hebreos.		Do mes de Mayo,
Cathalago dos Cæſares Emperadores.		Do mes de Junho.
Cathalago dos Reys de Espanha.		Do mes de Julho,
Cathalago dos Reys de Portugal.		Do mes de Agosto,
Do anno & sua quantidade.	titulo 6.	Do mes de Setembro,
Dos quatro tempos do anno.		Do mes de Outubro,
titulo 7		Do mes de Nouembro,
Das idades do homem.	tit. 8	Do mes de Dezembro,
Do mes Solar & Lunar.	tit. 9	Da semana.
		Do dia.
		Da diuinação do dia e horas.
		Da diuinação das horas segundo Astrologos.

### ¶ Tractado segundo do mundo & suas partes.

Do mundo em geral.	tit. 1	Do elemento do ar.	tit. 11
Da diuinação do mundo.	tit. 2	Dos ventos.	tit. 12
Da região elemental,	tit. 3	Para achar a linha meridiana, &	
Da terra.	tit. 4	como se falaria que vento corre.	tit. 13
Da diuinação da terra.	tit. 5		
Da Europa.	tit. 6	Do elemento do fogo.	tit. 14
Da Africa,	tit. 7	Da região Etherea, ou Cæleſte,	
Da Asia,	tit. 8	titulo 15.	
Da quarta parte do mundo chamada America, ou mundo novo,	tit. 9	Dos Planetas,	tit. 16
Do elemento da agoa,	tit. 10	Da quantidade das horas Planetárias,	tit. 17
		Saber contar as horas Planetárias.	
		tit. 18.	

T A B O A D A.

Do vso das horas planetarias.	Do Sol em Libra.	Tit. 55
Do vso das taboas.	Tit. 19. Da Lúa em Scorpio,	Tit. 57
Do primeiro Ceo,	Tit. 20. Do Sol em Scorpio,	Tit. 58
Do segundo Ceo,	Tit. 21. Da Lúa em Sagittario	Tit. 59
Do tercero Ceo,	Tit. 22. Do Solem Sagittario,	Tit. 60
Do quarto Ceo,	Tit. 23. Da Lúa em Capricornio,	Tit. 61
Do quinto Ceo,	Tit. 24. Do Sol em Capricornio,	Tit. 62
Do sexto Ceo,	Tit. 25. Da Lúa em Aquario.	Tit. 63
Do septimo Ceo,	Tit. 26. Do Sol em Aquario.	tit. 64
Do octavo Ceo,	Tit. 27. Da Lúa em Píces.	Tit. 65
Do nono Ceo,	Tit. 28. Do Solem Píces.	Tit. 66
Do decimo Ceo.	Tit. 29. Do lugar, & declinação do Sol, &	
Do Zodiaco,	quantidade do dia, Tit. 67	
Do signo de Aries,	Tit. 31 Taboas do lugar do Sol, declina-	
Do signo de Tauro,	ção & quantidade do dia.	
Do signo de Geminis,	Tit. 33 Do vso das Taboas, Tit. 68	
Do signo de Cancer,	Para saber a quantidade da noite,	
Do signo de Leo,	Tit. 35 Tit. 69.	
Do signo de Virgo,	Tit. 36 A causa & diff rença do crescer &	
Do signo de Libra,	minguar do dia em diuersas par-	
Do signo de Scorpio,	do mundo. Tit. 70	
Do signo de Sagittario,	Tit. 39 Do rosto, forma, & claridade da	
Do signo de Capricornio	Tit. 40 Lúa, Tit. 71	
Do signo de Aquario.	Tit. 41 Do mouimento pprio da Lúa Ti. 72	
Do signo de Píces,	Tit. 42 Da diuião do curio da Lúa, Ti. 73	
Da Lúa em Aries,	Tit. 43 Para saber em que signo anda a	
Do Solem Aries.	Tit. 44 Lúa, Tit. 74	
Da Lúa em Tauro,	Tit. 45 Das causas de aparecer a Lúa de-	
Do Solem Tauro,	Tit. 46 pois da cōjunção cō o Sol húas	
Da Lúa em Geminis,	vezes mais cedo, & outras ve-	
Do Solem Geminis,	vezes mais tarde. Tit. 75	
Da Lúa em Cancer,	Tit. 49 Do som & estrondo, ou musica q̄	
Do Solem Cancer,	cuidará os átigos ier cauada cō	
Da Lúa em Leo,	Tit. 51 mouimento dos Ceos, Tit. 76	
Do Solem Leo,	Tit. 52 Da materia & forma das estrellas.	
Da Lúa em Virgo	Tit. 53 Tit. 77	
Do Solem Virgo,	Tit. 54 Como se conhece a estrella fixa &	
Da Lúa em Libra,	Tit. 55 o Planeta, Tit. 78	

T A B O A D A

Da grandeza das estrellas,	Tit. 79	Do Zenith.	Tit. 96
Taboa das grandeza das estrellas,		Do Nadir,	Tit. 91
Das distâncias.	Tit. 80	Dos Emíphelios,	Tit. 92
Taboas das distâncias.		Do Auge,	Tit. 93
Da linha Æquinoctial,	Tit. 81	Do nascimento & postura do Sol,	
Dos Pólos do mundo,	Tit. 82	por diferentes partes do Orizônte,	Tit. 94
Para saber as horas da noite,	Tit. 83	Para saber em que maneira o Sol	
De como se entende a altura do		nasce primeiramente aos mais Occidentaes, que aos mais Orientaes.	Tit. 95
Polo.	Tit. 84		
Do exo do mundo.	Tit. 85		
Dos Colluros.	Tit. 86	Das Opiniões que ouue sobre qual era a parte de reita do Ceo,	Tit. 96
Dos Tropicos,	Tit. 87	Para saber a que horas nasce & se poem o Sol, em qualquer dia do anno,	Tit. 97
Dos círculos Arctico & Antartico,	Tit. 88		
Do Orizonte,	Tit. 89	Das cinco Zonas,	Tit. 98
Do Meridiano,	90		99

*Dos Climas.*

Tit. 180

*Tractado terceiro do prognostico da mudança do ar.*

Do cerco da Lúa,	Tit. 1	Sinais de escuridão do ar, & seca,	
Da imagem da Lúa, ou do Sol,	tit. 2	pelo ceo,	tit. 13
Do arco da velha.	Tit. 3	Sinais de serenidade pelo que se vê no ar,	tit. 14
Da Galaxia, ou Vialactea.	Tit. 4	Sinais de serenidade pela agoa.	tit. 15
Da exalação,	Tit. 5	Sinais de serenidade pela terra,	
Do vapor,	Tit. 6		tit. 16
Das nuuens,	Tit. 7	Da geração do orvalho,	tit. 17
De algúas aduertencias para bem julgar a mudança do ar,	Tit. 8	Da geração da geada, neve, &c.	
Sinais de chuvas & tempo humido pelo ceo,	Tit. 9		tit. 18
Sinais de chuvas pelo que se vê no ar,	Tit. 10	Da geração da neve,	tit. 19
Sinais de chouer por cousas que se vêm na agoa,	Tit. 11	Da geração da pedra,	tit. 20
Sinais de chuva pela terra,	Tit. 12	Sinais de neve, geada, & escuridão do ar,	tit. 21

Efeitos & propriedades do orvalho,

tit. 22

Algúas propriedades da neve,

tit. 23

# T A B O A D A

Propriedades da pedra.	tit. 24	Da mesma significação por outro modo.	tit. 49
Sinaes de frio & geada.	tit. 25	Da significação dos primeiros trouões do anno, estando a Lua em qualquer dos doze signos.	titulo 50.
Propriedades da geada, orualho & frio.	tit. 26		
Sinaes de ventos pelo ar.	tit. 27		
Sinaes de vétos pelo ceo.	tit. 27		
Sinais de ventos pelo ar.	tit. 28	Da significação dos trouões que se ouem das quatro partes do mundo.	titulo 51
Sinais de ventos pela agoa.	titulo 29.		
Sinais de ventos pella terra,	titulo 30.	Da significação dos trouões pelos doze meses.	titulo 52
Algúas propriedades dos ventos,	tit. 31	Da significação dos trouões depois da Canicula.	titulo 53
Dos trouões,	tit. 32	Da significação do estado vindouro d' anno pelo nascimeto da Canicula.	titulo 54
Do relampago,	tit. 33		
Do rayo.	tit. 34		
Das estrellas que caem,	tit. 35	Da significação da fertilidade pelas temperanças das quartas do anno.	titulo 55
Do treinor da terra.	tit. 36		
Da pedra de corilco,	tit. 37		
Sinais de trouões & relampagos,	titulo 38.	Sinais de esterilidade, falta de frutos & caretia, por outro modo diferente dos passados.	tit. 56
Sinais de terremotos,	tit. 39		
Da tempestade & sinais.	tit. 40.	Sinais de tempos fertijs & abundosos	titulo 57
Sinais de tempestade pelo ar.	tit. 41.		
Sinais de tempestade pela terra,	titulo 42.	Como se sabera desdo anno precedente a abundancia ou falta do seguinte.	titulo 58
Sinais de tempestade pela agoa,	titulo 43.		
Sinais de Cometas.	tit. 44	Dos tépos covenientes para as eleições da agricultura.	tit. 59
Sinais de tempos pestilenciaes & enfermos.	titulo 45	Do tempo accomodado para semear segudo Astrologos.	tit. 60
Dos Cometas & sua natureza,	titulo 46.	Do tempo conueniente para plantar segundo Astrologos.	tit. 61
Das diferentes dos Cometas,	titulo 47.	De algúas regras gerais q se require acerca dos tépos da semeteira do pão, segudo agricultores.	tit. 62
Da significação da fertilidade do anno por modo rustico.	titulo 48.	Do tépo em q convém cultivar as viñas, segudo agricultores.	tit. 63

## T A B O A D A.

**D**o tempo conueniente para enxertar segundo agricultores, Título 64.

**A**lguas regras geraes que se deuem

guardar acerca dos tempos da cultura dos aruores, Tit. 65

**D**os tempos q conue beneficiar as crias dos animaes, Tit. 66

### ¶ Tractado quarto das eleições medicinais.

**D**as quatro compreisões em geral,  
Título 1

**D**os signos que sam idoneos para sangrar estâdo a Lúa neiles, con forme à variedade das compreisões Título 2

**T**aboa dos aspeitos dos Planetas com a Lúa que sam bons para a sangria.

**T**aboa dos aspeitos q prohibe, & sam danosos para fazer sangria.

**D**as veas do corpo humano, Tit. 3

**P**ara saber pela sangria se o doente conualecerá, Tit. 4

**D**a eleição da sangria, Tit. 5

Do proueto da sangria Tit. 6

Do sagrador e seus aparelhos, Tit. 7

Do tépo para receber purgas, Tit. 8

**D**a eleição pa receiveer purgas considerada segúdo o mouimento da Lúa, Tit. 9

**T**aboa dos aspectos da Lúa cõ os Planetas para a eleição das purgas.

**D**a confortação das q̄tro virtudes do corpo humano legudo Astrol.

**D**os dias Caniculares, Tit. 10

**T**aboa do tempo em que começão os dias Caniculares em diferentes partes.

**D**os dias Criticos, Tit. 11

### ¶ Regras medicinais & astronomicas, tiradas de Hermes Trismegisto estando a Lúa em algum dos doze Signos, com Saturno, ou Marte.

**A** Lúa em Aries com Saturno Regra. 1. Tit. 12

**A** Lúa em Aries com Marte, Regra 2. Tit. 13

**A** Lúa em Touro com Saturno, Regra 3. Tit. 14

**A** Lúa em Touro com Marte, Regra 4 Tit. 15

**A** Lúa em Geminis com Saturno, Regra 5. Tit. 16

**A** Lúa em Geminis com Marte, Regra 6. Tit. 17

**A** Lúa em Cancer cõ Saturno, Regra 7. Tit. 18

**A** Lúa em Cancer com Marte Regra 8 Tit. 19

**A** Lúa em Leo em cõ Saturno, Regra 9 Tit. 20

**A** Lúa em Leo com Marte, Regra 10. Tit. 21

**A** Lúa em Virgo com Saturno Regra 11. Tit. 22

**A** Lúa em Virgo com Marte, Regra 12. Tit. 23.

A Lúa

## T A B O A D A.

A Lúa em Libra com Saturno, Re gra 13 Tit. 24	A Lúa em Capricornio cō Saturno Regra 19 Tit. 30
A Lúa em Libra com Marte, Re gra 14. Tit. 25.	A Lúa em Capricornio cō Marte Regra 20 Tit. 31.
A Lúa em Scorpio cō Saturno, Re gra 15 Tit. 26	A Lúa em Aquario com Saturno, Regra 21 Tit. 32.
A Lúa em Scorpio com Marte, Re gra 16 Tit. 27.	A Lúa em Aquario com Marte, Regra 22 Tit. 33.
A Lúa é Sagittario cō Saturno, Re gra 17 Tit. 28	A Lúa em Pisces cō Saturno, Re gra 23 Tit. 34
A Lúa em Sagittario cō Marte, Re gra 18. Tit. 29	A Lúa em Pisces com Marte, Re gra 24 Tit. 35.

## ¶ Tractado quinto da variação dos Cyclo solar, letra Do- mingal, festas mudaueis & Kalendario.

**D**o Cyclo solar, & letra Domín-  
gal, Titulo 1  
Taboa de Cyclo solar.  
Da letra domingal. tit. 2  
Taboa das letras Domingaes.  
Taboa do Cyclo solar & letra Do-  
mingal.  
Da indicação. tit. 3  
De como se abera em cada anno  
quertos sain de Aureonumero.  
Titulo 4.  
Taboa perpetua do Aureonumero  
do Cyclo solar das Epaetas. ti-  
tulo 5.  
Taboa das Epaetas,  
Das festas mudaueis, & Pascua  
de resurreição titulo 6  
Taboa perpetua das festas muda-  
ueis.  
Do vſo da taboa presente. tit. 7  
Taboa temporaria das festas mu-

daueis.  
Do vſo da taboa téporaria tit. 8  
Da dignidade do sancto & so.éme  
dia de Pascua. tit. 9  
Da Ascensão de nosso Senhor Iesu  
Christo aos ceos, tit. 10  
Da Pascua do Spiritu sancto. tit. 11  
Da instituição da festa da sanctissi-  
ma Trindade. tit. 12  
Da festa de Corpus Christi, tit. 13  
Das Ledainhas, tit. 14  
Das quatro temporas, tit. 15.  
Do Aduento, tit. 16.  
Quando prohibe a igreja as bodas  
titulo 17  
Do que se contem no Kalendario  
titulo 18.  
Para saber pelo Kalendario quan-  
do se celebrarám os Sanctos &  
o solemne dia de Pascua, Ti-  
tulo 19.

## T A B O A D A.

**T**aboa geral & perpetua, pela qual facilmente se saberá em que dia, & a quantos de que mes, se celebrará a Pascoa em cada hum anno.

Para saber quando sera anno Bissexto. Tit. 20.

Para saber de memoria em q grao, & de que signo anda o Sol cada dia. Tit. 21

Taboa da entrada do Sol nos doze signos.

Para saber em q signo anda a Lúa Titulo. 22

Para saber de memoria o Aureo numero. Tit. 23.

Para saber de memoria a Epacta. Titulo. 24.

Para saber de memoria em cada mes quado sera Lúa noua. T. 5

## *¶ Tractado sexto das taboas dos Lunarios, & Eclypses, & suas significações.*

**¶** Do que se contem em cada húa das seguintes taboas do Lunario

**T**itulo 1

Do vso das taboas do Lunario. Titulo 2

Tababoa da longitude dos lugares dos eclypses do Sol. Tit. 3

Do Eclypse da Lúa. Titulo 4

Do Eclypse do Sol. Tit. 5

De como se han de entender as medidas. Tit. 6

Para saber com demonstração, & muita facilidade quantos dedos ou pontos se eclyplaram do Sol Titulo 7

Taboas dos eclypses.

Das cores dos eclypses. Tit. 8

Das quatro triplicidades. Tit. 9

Da significação viueral dos Eclypses. Tit. 10

Da significação dos eclypses segundo as triplicidades. Tit. 11

Da significação dos effectos do eclypse. Tit. 12

pse do Sol pelos Decanos. Tit. 12

Dos effectos do eclypse da Lúa pelos Decanos. Tit. 13

Da significação dos eclypses pelas cores. Tit. 14

Se a significação do eclypse sera muy eficaz, ou debil. Tit. 15

Em que Prouincias, ou regiões sera a significação do eclypse. T. 6

Taboas das Prouincias & cidades & couzas particulares sobre que dominão os signos.

Do tépo em q succederám os effectos dos eclypses. Tit. 17

Taboa das Prouincias & ci. ades sobre que tem sua significação os Planetas.

Dos aspeitos dos Planetas. Tl. 18

Da conta das marés. Tit. 19

Declaração das taboas das marés. Titulo. 20

Taboa das marés.

Taboas das alturas.

<i>Erros.</i>	<i>Emendas.</i>	<i>Regra.</i>	<i>Folios.</i>
Bioulech	Abimelech	12	5
no nascimento	do nascimento	2	5
Crthalago	Cathalago	11	15
lisuestre	Syluestre	3	22
defente	deferente	9	55
no nono	do nono	17	55
do antarctico	ao antarctico	24	55
oculis	oculus	1	59
com	são	vltima.	63
&glocero	æglocero	10	66
Theorica mas	Theorica mais	16	43
n por lhe	nem por lhe	20	68
treto	trato	9	69
a finha	asinha	vltima.	75
pesta	desta	27	85
da grande	da grandeza	9	84
não poem	não se poem	13	81
neste	este	2	82
thosaráo	Thesaráo	15	83
Iegoas	vezes	19	84
nordeste	nornordeste	vltima.	86
húa	húa hora	6	88
rayso	rayos	27	94
do opposta	opposta	10	95
eissemos	dissemos	1	96
& final	he final	12	103
imual	mal	13	104
denta	denota	28	105
níade	serenidade	28	107
cégele	congele	21	111
ce	cedo	2	111
he clara	& clara	2	112
geaca	geada	14	112
nouoa	neuoa	vltima.	114
as moue	que as moue	6	129
fatuus	fatuus	10	129
nao	não	8	130
porcedeo	precedeo	29	137
			paderão

<i>Erros.</i>	<i>Emendas.</i>	<i>Regra.</i>	<i>Folios.</i>
Paderáo	padeceram	24	137
Libras	Libra	26	144
Chícharros	chicharos	19	139
Planetas	plantas	19	139
vas	nas	16	140
martar	matar	2	141
sem re	sempre	7	141
cainse	caindose	16	141
danatiuo	natiuo	14	151
priprimente	propriamente	vltima;	142
sodee	fede	1	152
por	para	15	152
dene	deue	17	147
macho	Machao	28	150
quradrado	quadrado	18	134
serara	farara	vltima.	154
procedeo	precedeo	23	166
somano	somana	23	156
lugo	logo	14	153
ntro	entro	11	191
A 23 Outubro	A 24 Outubro	33	191
S. Helena 48	S. Helena 24	36	192
da confermação	da confortação		149

### *Nos Lunarios.*

¶ No anno de 1592. Entrudo a 11. de Feuerciro, ha de estar a 10. de Feuerciro.

¶ No anno de 1593. de Abril por diante estão errados os mogradoreos atè o cabô do anno, a de auer em Abril duas conjunções & húa chea, & em os mais meses, chea & conjunçâo.

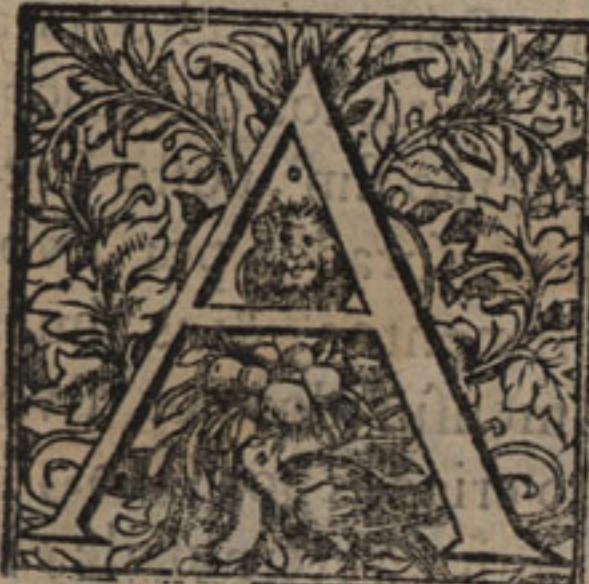
O Titulo IX. do traçtado sexto, não está em seu lugar, & começa ond està o parrapho preto, que he hum pouco mais a baxo.





# TRACTADO PRIMEIRO, DO TEMPO, E SVAS PARTES.

**¶ Da Eternidade. Título primeiro.**



Eternidade he hum espaço que não té principio nem fim , nē cousa algūia de successam , & senipre està em hū ser , & em hūa permanencia . Algūs Philosophos a chamarão Espaço cōtino , não porque tiuesse partes , como a quātidade continua , se- não porque jamais deixou de ser , & nunca falta , nem pode faltar , & sempre està incōmutavel em si mesma . Diz S. Augustinho , ser a verdadeira Eternidade hūa verdadeira incōmutabilidade . Té a Eternidade tres mui excellentes propriedades que sam , Ser sem principio , meyo , nem fim . Tem assì mesmo hūa mui grande excellencia , que he eltar em o mesmo Deos , em o qual não ha principio , meyo , nem fim . Porque he hūa substancia im-

A mensa ,

## Tractado primeiro.

mensa, increata, eterna, perfectissimā por si subsistente, omnipotente: em quem não ha causa maior, nem menor, primeira, nem derradeira, hum summo bem, de quem todo o bem, & saude depêde. O qual seja louuado, & exalçado, por todos os segres dos segres. Amem.

## ¶ Do Eno. Tit. II.

 Vvo he h̄ia duração que tē principio & carece de sim. Em o primeiro instante do Eno, forão criados os Anjos, os quaes nunca terão fim, posto q̄ tēuerão principio, & assi sam mensurados por Eno. Tambem os ceos, & os elementos, & as almas dos corpos humanos, sam mensurados por Eno, porq̄ desdo instante q̄ forão criados por Deos, ja mais fenecerão. O Eno imita a eternidade em certa maneira. E assi diz Alberto, q̄ a eternidade se ha em tal proporção cō o Eno como h̄u retrato cō seu original. Porque o Eno carece de meyo, & carece de fim: & nisto imita a eternidade, porq̄ falta & não lhe chega, porq̄ tē principio, o qual a eternidade não teue. O Eno começou antes que o tempo: porque segundo parece pelos Doutores, quatro cousas forão criadas antes de todo o tempo, as quaes não forão criadas h̄ias apos outras, & por isso sam chamadas Coeuas.

Cóeuas. A primeira foi o tépo, & este não se fez em tempo, porq a auerse assi feito , fora dar processo infinito. O segundo que foy feito antes de todo o tempo, forão os quatro Elementos , dos quaes sam compostas, & tem parte as couzas inferiores. O terceiro foi o Ceo. O quarto foi a natureza Angelica : porque em hum mesmo instante que foi criado o ceo foi cheo de Anjos . Destas quatro couzas que forão criadas antes do tépo, as tres sam mensuradas por Euo, porque jamais terão fim, & estas sam os Ceos, os Elementos, os Anjos. Porem o Tempo fenecerà quando cessar o mouimento do ceo , & isto serà o ultimo dia, quâdo Deos vier a julgar os viuos & os mortos.

¶ *Do Tempo. Titulo III.*



Empo he aquella parte do Euo, que começou desdo instante que Deos criou o Ceo & a Terra , ate o Atomo presente. E tambem se chama Tépo a parte do tempo que começar desde este presente Atomo, & durar ate o ultimo dia final. Medese o tempo com o mouimento, & o mouimento cæleste com o tempo:& assi dixe Aristoteles, que o Tempo era húa certa medida & numero do mouimento do Primeiromobil, considerando nelle partes, Passadas, presentes, & por vir. Outros dis-

## *Tractado primeyro.*

serão q o tempo era hú interuallo do mundo, & do mouimēto do ceo, & q diuido em certas partes cri principalmēte cōtado polos mouimētos do Sol & Lúa. Este tépo he a mais preciosa coufa entre todas as do mundo, & a mais comū a todos, & a de q menos té todos, porq nāo se té dele senão húa minima parte indiuisivel a q chamão Atomo & cosiderando a parte q foy primeira a este Atomo aquela se chama tépo passado, & a q se segue tépo por vir, ou futuro. Differe o tépo do Euo, porq o Euo té principio, & nāo fim: & o tépo tem principio, & terá fim quādo cessar o mouimento celestial. Tambem differe da eternidade, porque a eternidade nem teue principio nem ha de ter fim, como nos capitulos passados dissemos.

## *Da diuisam do tempo. Título III.*



S antiguos diuidirão o tépo em certas partes, como lhes pareceo, & entre elas tomarão por meyo aquella q chamarão dia. E assi as partes em q diuidirão o tépo, húas sam menores q o dia, & outras mayores. As menores são Atomos, Vncias, Momētos, Pótos, Quadrātes, è horas. As maiores fā semanas, meses, ános, Lustros, indições, segres Eras, Idades. Pois porq o tempo coineçou pellas partes

*Tractado primeiro.*

3

partes menores, assi se começará a tratar dos primeiros dias que ouue quando começou. Em os quaes o fazedor de todas as cousas nosso Deos, & senhor criou, & perfeitamente acabou toda a vniuersal machina do mundo, cõ todas as cousas que nelle sam, assi visiueis, como inuisiveis.

*¶ Da criação de todas as cousas. Tit. V.*

**C**riou Deos no primeiro dia o ceo & a terra, & mandou que sobre o informe Chaos q̄ estaua fosse feita, & aparecesse a luz: & logo foi feita a luz. E vendo Deos q̄ era boa, apartou das treuas, & à luz chamou dia, & às treuas noite.

**¶** No segundo dia, fez Deos o firmamento no meyo das agoas: & apartou as agoas superiores das inferiores.

**¶** No terceiro dia mādou Deos ás agoas q̄ estauão debaixo do Firmamento, q̄ se juntassem em hú lugar, & aparecesse a terra, & assi foi feito. E ao lugar onde se ás agoas afixarão, chamou mar. E no mesmo dia produzio & criou da terra todas as plantas & eruas, & aruores fructiferas.

**¶** No quarto dia criou Deos o Sol & a Lúa, & as Estrelas: & fez o mayor & mais insigne dos lumes, q̄ he o Sol, pera q̄ fosse presente, & dominasse no dia: & o outro menor q̄ he a Lúa, na noite:

*Tractado primeiro.*

& assi fossem diuididos & conhecidos os tēpos.

¶ No quinto dia criou Deos os peixes q̄ andão nas agoas, & as aues q̄ voão poios ares, & bēzeo a todos, dizendo: Crecei & multiplicai.

¶ No sexto dia, criou Deos todos os animais reptilos da terra, & a todas as bestas, & a todo gênero de animaes, assi grādes como piquenos, distintos em especie hūis dos outros.

¶ E no cabo & vltimo de tudo, criou Deos ao homē à sua imagē & semelhança, ao qual bēzeo, dizēdo lhe: Crecei & multiplicai, enchei a terra, & fogigai & dominai sobre os peixes do mar, & sobre as aues do ar, & sobre todos os animais q̄ se mouē em a terra, & assi olhou Deos todas as cousas q̄ auia criado, & estauão muito boas & bē acabadas.

¶ No 7. dia sendo acabado o ornamēto dos Ceos & todas as cousas da terra, folgou o Sñor & descanhou não da geraçāo das criaturas, como mediāte elle & em elle viuamos, & mediāte elle temhamos ser: senão dizē q̄ descāsou e folgou, não criando algūa outra noua substancia alem das ja criadas, & a este dia benzeo & santificou.

Esta foi a criaçāo do mūdo, a qual acabou e fez Deos segūdo o sagrado texto, em espaço de seis dias, em os q̄es produzio o ser q̄ tē todas as criaturas.

CHRO

CHRONOGRAPHIA  
E TABOÃ DAS IDADES DO  
mundo, segundo a conta dos Hebreos.

PRIMEIRA IDADE.

A primeira idade começo em Adam, aos 3969. annos  
antes do nascimento de Christo, e durou ate o dil-  
uvio yniuersal, por tempo de  
1656. annos.

Annos anteads na  
cimeta de Christo.

Annos anteads na cimeta de Christo.	Adã gerou a Seth, sendo de idade de	Idade,	Vida.
3969.		130.	930.
3839.	Seth,	105.	912.
3734.	Enos ,	90.	905.
3644.	Cainam.	70.	910.
3574.	Malalehel.	65.	895.
3509.	Iared,	162.	962.
3347.	Enoch,	65.	365.
3282.	Matusalem,	187.	964.
3095.	Lamech,	182.	777.
2913.	Noe gerou a		
2451.	Sem de idade	502.	910.
2313.	Despois ouue ate o diluvio,	98.	

Tractado primeiro.

## SEGUNDA IDADE.

A Segunda idade começoou no Diluvio, aos doues mil & trezentos & treze annos antes do Nascimento de Christo, segundo os Hebreos: durou dozentos & nouenta & doue annos ate o nascimento de Abraham.

Mundo.	Q[uantidade] de Annos antes do Nas-	Idade.	Vida.	Decoro
	seimento de Christo			
2313.	q[ue] sem gé ou a Arphaxad dous annos despois do diluvio.	2.	600.	
2311.	Arphaxad	35.	338.	
2275.	Sale.	30.	433.	
2246.	Heber.	34.	464.	
2212.	Palech.	30.	239.	
2182.	Reu, ou			
2150.	Ragau.	32.	239.	
2120.	Saruch, ou			
2091.	Sarug.	30.	230.	
2021.	Nachor.	29.	148.	
	Tare.	70.	205.	

## TERCEIRA IDADE.

A terceira idade começoou 2021 annos antes do Nascimēto de Christo, no nascimento de Abraham & durou 242 annos, ate o Reino de David: a qual algas partem em duas idades em terceira & quarta a terceira ate Moyes & por espaço de 506 annos: a quarta delde Moyes ate David, por tempo de 436 annos: mas a mais comum opinião a faz húa só.

Annoe

# Tractado primeiro.

5

Anos antes do Nasci-  
mento de Christo.

Anos.

Prissas que florecerão

2921.	Abraham geeron a	100.	Zoroastes magico.
1921.	Isaac de idade de	60.	O Reino dos Argiuos.
1861.	Isaac.	91.	comecou.
1770.	Iacob.	Ho.	Memphi foi edificada
1660.	Ioseph viueo		em Egypto.
	Da morte de Ioseph, ate o nacimēto de		Athias achou a Astrolog.
1595.	Moises ouue	65.	Iob floreco em paciēcia
	Moises quando ti- rou o pouo do		Arō irmão d Mois. sacer
	Egypto era de		Mitilena se edificou.
1475.	Moyses gouernou	80.	
1458.	Iosue.	40.	Lacedemonia foi edific.
		17.	Cadino achou a. letras
			Gregas.
1418.	Othoniel.	40.	Finéo sacerd. floresceo.
1331.	Aiod, ou Eliud.	80.	Amphion grāde musico
1298.	Delbora & Barach	40.	Apollo achou a Medicin.
1258.	Gedeam. (filho.	40.	Mercurio achou a viola.
1255.	Abimelech, & seu	3.	os Argonautas & Medea.
1232.	Thola.	23.	A Sybilla Phrigia.
1210.	Iar.	22.	Carmenta achou as letr.
1204.	Iepte.	6.	Hercules foi n. orto.
1197.	Auefam.	7.	
1187.	Ahia'on.	10.	Circe grāde encantadora
1179.	Addon.	8.	Troia foi destruida.
1159.	Sansam.	20.	Ruth floreco:
1119.	Heli.	40.	Padua foi edif.em Italia.
1079.	Samuel & Saul.	40.	Homero florec.o.

A 5

Quarta

*Tractado primero.*

# QVARTA IDADE.

A quarta idade começou em el Rey Dauid, aos 1079. annos antes no Nascimento de Christo, & acabou na Transmigração de Babylonia, a qual durou 484. annos: & Reinarão em Iudea os Reis seguintes.

<i>Annos antes do Nasci- mento de Christo.</i>	<i>Annos.</i>	<i>Pessoas que florecerão.</i>
1079.	Dauid Reinou	40. Carthago foy edificada.
1039.	Salamão.	40. O téplo de Hierusalé foi edificado.
999.	Roboão.	17. O reino se diuidio em Iudea e Is-
982.	Abia.	3. Achimaas sumo sacerdote (rael.
979.	Affa.	42. Amos propheta floregeo.
937.	Ioráo.	8. Helias, & Heliseo prophetas.
912.	Ochozias, ou Ozias.	1. Ionadab floregeo.
904.	Athalia.	7. Ioiada foy morto.
903.	Ioas.	40. Zacharias propheta foy morto.
896.	Amasias. (zias.	29. Heliseo propheta morreco.
856.	Azarias, ou O-	52. Ioel, Abdia, & Isaías prophetas.
827.	Ioatham.	16. Naum propheta.
775.	Achaz.	16. Roma foy edificada.
759.	Hezechias.	29. Çaragoça de Cicilia foy edificada.
743.	Manasses.	55. A Sibília Samia floregeo.
714.	Amão.	12. Histro foy edificada.
659.	Iosias.	31. Thales philosopho floregeo.
647.	Ioachaz tres meses.	
616.	Ioakin.	ii. Nabucodonosor tomou a Jerusa-
616.	Ioachin 3. me- ses.	lem. Marsilia foy edificada.
603.	Sedechias.	ii. O templo foy queimado, & o po-
	Em tépo deste Rei foi a transmigração de Ba- bylonia, & aos 594. annos antes do nascimento de Christo.	vo leuado captiuo a Babylonia.

# Tractado primeiro.

6

¶ Auendose diuidido o Reino dos Judeos, despois de Salamanas mão, reinarão em Israel os Reis seguintes, por tempo de 267. annos. Começou este Reino 999. annos antes do nascimento de Christo.

An. antes do nasci de Christo. Annos. Pessoas que florecerão.

999.	Hieroboam.	22.	Achias Salonites Propheta.
978.	Nadab.	2.	Azarias & Ananias Prophet.
976.	Basa.	24.	Hieu Propheta.
952.	Hela.	2.	Capua foi edificada.
950.	Ambri, 7.dias.		Abias Micheas. Ožias Proph.
950.	Amri.	12.	Abenadab Rei de Syria veo sobre Israel.
939.	Acab.	12.	Atalia Rainha de Israel.
927.	Ochosias.	2.	Azael Rei de Syria.
925.	Ioram.	12.	Oseas & Joel Prophetas.
913.	Iehu.	28.	Jonas Propheta.
886.	Ioachaz.	23.	Amos Propheta.
863.	Ioas.	26.	Abdias Propheta.
847.	Hieroboam II.	41.	
807.	Inter regno de	20.	As Olímpias se constituirão.
787.	Zacharias 6.meses.		Micheas propheta.
787.	Selo 1.mes.		Naum Propheta.
787.	Manaen.	10.	Emilio Poeta Grego.
776.	Phaceias Manaen.	12.	Archimo Poeta Grego.
766.	Phaceias Romelio.	20.	Rasim Rey de Syria.
746.	Osee filho de Ela.	9.	Cineto Poeta de Lacedemo.

¶ Aos noue annos del Rey Osee veo Salmanasar sobre Israel, & leuou catiuo ao dito Rey com toda sua gente; o qual foy no sexto anno de Ezechias Rei de Iudea, & aos 737. annos antes do nascimento de Christo.

Aquin

Tractado primeiro.

# QVINTA IDADE.

*A quinta idade começou na Transmigração de Babylonia, aos 594. annos antes no Nascimento de Christo, & durou ate o Nascimento de Christo, por tempo dos ditos 594. annos, gouernando em Iudea os capitães seguintes.*

<i>Annos antes do Nasci- mento de Christo.</i>	<i>Annos.</i>	<i>Pessoas que florecerão.</i>
594.	Eltiuerão em Babylonia,	70. Abacuc Propheta.
524.	Zorobabel.	68. Daniel & Ezequiel Prophetas.
456.	Rhefa Mischiola	66. Saphos Poetisa.
390.	Ioanna.	53. Zeufis famoso pintor.
337.	Iudas Hircano.	14. Nehemias flore co.
323.	Ioépho.	7. Platam Philosopho.
316.	Abner Seinei.	11. Hermes.
305.	Heli Matathias	12. Cabisthenes.
293.	Allar Mahat.	9. Agatocles.
284.	Nagir Atraxat	10. Milão foy edificado.
274.	Agai He i.	8. Bolonha foi edificada.
266.	Massor Nahú.	7. Menedemo Philosopho.
260.	Amos Sirach.	14. Aristotele Philosopho.
246.	Marathia Siloa	10. Faro de Alexárdria foi edificado
236.	Josepho Júnior.	60. Arato floreco.
176.	Neó Hircano	16. Diogenes Philosopho floreco.

*¶ Nos sobreditos 355. annos que gouernarão estes Capitães, poem outros em seu lugar o governo dos summos Sacerdotes seguintes.*

*Annos*

# Tractado primeiro.

7

Annos antes do nasci-  
mento de Christo.

Annos. Pessoas que florecerão.

535.	Ielus filho de Iofedaé.	36.	Xenophonte floreco.
499.	oakin por seu pay.	8.	Artemisa e Mausolo Reis.
491.	Ielus vindo de Caldea.	20.	Herrina Poetisa,
471.	Ioakin.	48.	Xenocrates.
423.	Eliasio.	41.	Erostra o.
382.	Ioada.	24.	Pirro Rey dos Epyrotas.
358.	Ioathan.	24.	Apuleio floreco.
334.	Iaddo.	10.	
324.	Onias Prisco.	27.	Theophrastro.
297.	Simon Prisco.	23.	Theodoro Atheneo.
274.	Eleazaro.	20.	Zenon Philosopho.
254.	Manasses.	27.	
227.	Simião Iusto.	28.	Crysippo floreco.
199.	Onias.	39.	O colosso de Rodas caiu.

Molestado el Rey Antiocho de Siria, & outros Reys  
a Iudea, se leuantarão os Machabeos, que permanesce-  
rão por tempo de 160. tomando juntamente o princi-  
pado & summo Sacerdocio aos 160. annos antes do  
nascimento de Christo: Iudas Machabeo aos nove an-  
nos de Epiphanes começou a gouernar o povo.

160.	Iudas Machabeo.	4.	Carthago foy destruida.
156.	Ionathas.	19.	Metrodoro Atheniense.
137.	Symião.	8.	Aristarcho floreco.
129.	Ioanhes Hircano.	26.	Iugurtha Rey de Numidia.
103.	Aritobolo.	1.	Hortensio floreco.
102.	Alexáder Ianeo.	27.	Lucio Satírico.
75	Alexádra sua mo- lher.	9.	A conjuração de Catilina.
66.	Hircano 3.meses.		Diodoro Sicula.

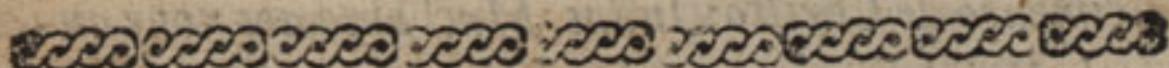
Aristo-

## Tractado primeiro.

Aristobolo priuou a seu irmão, & teue o gouerno quatro annos, em cujo tempo tomou Pompeio a Ierusalem. Tor nou despois Hircano a tomar o sacerdocio, & fendo leuado captivo a Parthia, gouernou la aos Judeos cinco annos, com que Antigono filho de Aristobolo, com fauor dos Parthus occupou Iudea, & gouernou cinco annos, & então foi Herodes Ascalonita posto polos Romanos em Iudea: de maneira que todolos annos destas reuoltas forão 34. os quaes se attribuē a Hircano.

Annos antes do Nascimēto de Christo.	Annos.	Pessoas que florecerão.
66. Hircano.	34.	Pitadora Rainha de Ponto fio
32. Herodes.	30.	(receo.)

Aos 32. annos de Herodes Ascalonita Gentil, nasceo nosso Senhor & Redemptor Iesu Christo, & se acabou a quinta idade.



## SEXTA IDADE.

A sexta idade começou no Nascimento de Christo, & dura ate nossos tempos. A qual se prosigue pelos summos Pontífices, como successores de Christo, pola ordem seguinte.

Annos

Annos despois do Nascimento de Christo.

Annos Meses. Dias. Personas que florecerão.

	Iesu Christo viveo	32.		Oulino G.	7.01
	& algüs meses			de 1.º a 30.º	7.02
	S. Pedro gouernou em Ierusalé & Antiochia	6.		de 31.º a 50.º	7.03
39.	Em Roma foi Papa.	24.	3.	de 51.º a 70.º	7.04
45.	Lino.	II.	2.	de 71.º a 90.º	7.05
70.	Cleto.	II.	7.	de 91.º a 110.º	7.06
93.	Clemente.	9.	6.	de 111.º a 130.º	7.07
102.	Anacleto.	9.	6.	de 131.º a 150.º	7.08
112.	Euaristo.	9.	3.	de 151.º a 170.º	7.09
121.	Alexandro.	7.	5.	de 171.º a 190.º	7.10
129.	Sixto.	9.	10.	de 191.º a 210.º	7.11
139.	Thelephoro.	10.	8.	de 211.º a 230.º	7.12
150.	Iginio.	4.	0.	de 231.º a 250.º	7.13
154.	Pio.	9.	5.	de 251.º a 270.º	7.14
163.	Aniceto.	9.	8.	de 271.º a 290.º	7.15
173.	Soter.	9.	0.	de 291.º a 310.º	7.16
182.	Eleutero.	14.	11.	de 311.º a 330.º	7.17
197.	Victor.	9.	10.	de 331.º a 350.º	7.18
207.	Zepherino.	7.	0.	de 351.º a 370.º	7.19
214.	Calisto.	6.	1.	de 371.º a 390.º	7.20
220.	Vibano.	4.	7.	de 391.º a 410.º	7.21
225.	Pontiano.	9.	4.	de 411.º a 430.º	7.22
234.	Anthero.	5.	1.	de 431.º a 450.º	7.23
239.	Fabiano.	13.	0.	de 451.º a 470.º	7.24
252.	Cornelio.	2.	7.	de 471.º a 490.º	7.25
254.	Lucio.	2.	10.	de 491.º a 510.º	7.26
257.	Stephano.	7.	10.	de 511.º a 530.º	7.27

# Tractado primeiro.

Anno. <sup>depois</sup> do Nasci-  
mento d. Christo.

Annos. Mes. Dias. Pessoas que florecerão.

265.	Sixto 2.	I.	II.	13.	S. Lourêço martyr.
267.	Dionisio.	6.	3.	17.	Marcião.
273.	Felix.	2.	4.	30.	Theodora virgem.
275.	Eurochiano.	I.	6.	4.	Cirila fil. do emp. Decio
276.	Caio.	10.	4.	7.	Anatolio floreco.
287.	Marcelino.	6.	11.	23.	começou.
294.	Vacante.	7.	6.	25.	A heresia dos Manicheos.
301.	Marcelo.	5.	1.	27.	Eusebio Cæsariense.
307.	Eusebio.	3.	7.	27.	Julio Firmico astrolog.
310.	Melchiades.	4.	2.	2.	A heresia dos Antropomophitas.
314.	Sylvestre.	23.	0.	4.	Marco.
338.		2.	8.	23.	S. Antonio Abbade.
340.	Julio.	15.	5.	16.	S. Paulo prim. ermitão
356.	Liberio.	6.	3.	4.	O milagre da neve suc.
362.	Felix. 2.	1.	3.	2.	O sepulchro de S. João bapt. se achou.
369.	Damaso.	18.	3.	11.	S. Ambrosio.
387.	Syrisio.	14.	3.	23.	Concilio em Augusta.
401.	Anastasio.	3.	0.	1.	S. Hieronymo.
404.	Inocencio.	15.	2.	11.	S. Chrysostomo.
419.	Zozimo.	2.	6.	4.	S. Augustinho.
422.	Bonifacio.	3.	7.	0.	Heros & Froba flores.
425.	Celestino.	8.	5.	3.	Escocia se converteo.
434.	Sixto.	9.	0.	19.	Paulo Orosio histor.
443.	Lião.	20.	10.	6.	Merlim adeuinhador.
464.	Hilario.	6.	10.	3	Ragusa edificada é Dalmacia.
471.	Simpli. io.	15.	0.	0.	S. Bernabe achado.
485.	Felix. 3.	6.	11.	12.	O concil. Aurelianense se congregou.
494.	Gelasio.	6.	10.	24.	Aichinecom.

# Tractado primeiro.

9

Annos depois do Nas-

cimento de Christo. Annos Meses. Dias. Pessoas que florecerão.

499	Anastasio. 2.	1	9	21	Fulgencio.	
501	Simacho.	15	7	26	Boecio.	
517	Ormisda.	9	0	11	A ordé de S. Béto começou	
526	Ioam.	2	9	14	Santa Brifida.	
529	Felix 4.	4	1	17	Dionisio Abbade cōputista.	
533	Bonifacio.	1	11	1	Totila Rey cruelissimo.	
535	Ioam 2.	1	5	26	Milão foy reedificado.	
537	Agapito.	1	3	15	Calsiodoro.	
538	Syluerio.	1	7	3	Germano Parisiense.	
540	Vrgilio.	16	6	26	Priciano grammatico.	
557	Pelagio.	4	10	18	Narses Capitão valeroso.	
562	Ioam 3.	12	11	26	Hexarcos é Italia começará.	
577	Benedicto.	4	2	12	Honorato Bispo de Milão.	
580	Pelagio 2.	11	2	10	São Emergildo martyr.	
591	Gregorio.	3	6	10	Mafoma foy neste tempo.	
594	Sabiniano.	1	5	13	Anastasio.	
606	Bonifacio 3.	0	8	20	Eutropio historiador.	
607	Bonifacio 4	6	5	7	São Isidoro.	
614	Deus dedit.	3	0	23	Santa Aurea virgem.	
617	Bonifacio 5.	4	10	2	Vicécio Bispo Fráces histori	
622	Sonorio.	12	11	3	Iodoco hirmitá. (ador.	
635	Seuerino.	1	2	4	Froscó filho del rey d' Hiber.	
638	Iuam 4.	1	9	10	Cesarea molher del Rey de	
					Persia se baptizou.	
640	Theodoro.	6	5	19	Theodoro Arcebispo Ingles,	
647	Martinho.	6	4	4	Damião Bispo de Pauia.	
653	Eugenio.	2	6	15	Seuerino Abbade.	
657	Vitiliano.	14	6	2	Viose hú grande Cometa.	
672	A Deodatus	4	2	17	Atilla rei crueliss. dos Húnos	
676	Dono.	2	5	0	Veneza foi edificada (litano.	
679	Agatho.	2	6	15	O VI. Cōcilio Cōstátinopo-	
682	Lião 2.	2	2	10	começou o reino dos Vngaros	
684	Benedicto 2	0	10	13	Heripolis é Fráconia se edifi	
686	Ioam 5.	1	0	10	Iuá Bispo Borgomése. (cou.	
687	Conon.	0	11	3	Beda Ingles.	

# Tractado primeiro.

Anos. antes do Nasci-

mento de Christo. Anos. Mes. Dias. Pessoas que florecerão.

688	Sergio.	12	8	22	Audocho Arcebispo de Ruão.
601	Ioão	6.	2	12	Benedito Arcebispo de Milão.
704	Ioão.	7.	2	19	Egídio philosopho Grego.
706	Zizimo.	0	0	20	Bonifacio Arcebispo de Maguncia.
706	Costantino.	7		7	Petronio Briciano.
714	Gregorio	2.	15	10	Espanha se perdeo.
730	Gregorio	3.	10	8	São Busilibardo filho de Ricardo Duque de Suevia.
740	Zacharias.	10	3	9	Eucherio Bispo de Lião.
751	Stephano	2.	5	0	S.Bucardo Bispo Herbipoense.
756	Paulo.	10	1	0	O Reyno dos Turcos começou.
766	Costatíno	2.	0	1	Manou sangue de hum Crucifixo em Siria.
767	Stepanho	3.	3	5	Plauto Lombardo.
771	Adriano.	23	11	3	Isuardo monge.
795	Lião	3.	20	5	Aleuino Frances.
815	Stephano	4.	0	7	Orlando Par de França.
816	Pascoal.	7	3	16	Rabano.
823	Eugenio	2.	3	0	Strabão frade.
826	Valentino.	0	1	10	Theodolpho Bispo de Orlieus.
826	Gregorio	4.	16	0	Diodato Abade de Monte Ca-
					fino.
842	Sergio	2.	3	0	Albumasar astrologo.
845	Lião	4.	8	3	Choueo sangue em Bressa.
853	Ioá 8.molher	2	1	4	Vulgaria se conuerteo.
855	Benedito	3.	2	6	Ioáo Scoto.
858	Nicolao.	9	9	3	Anastasio Bibliotecario.
868	Adriano	2.	5	9	O senhor de Normandia come-
					çou.
883	Ioão	9.	10	0	Remigio Bispo Altisidorense.
883	Martinho.	1	5	0	Albateño Astrologo.
885	Adriano	3.	1	2	Breno Abade.
886	Stephano	5.	6	11	A aparição de sam Miguel no mō te Gargamo.

Annos despois do nasci-  
mento de Christo.

Annos. Mes. Dias.

Pessoas que florecerão.

892	Formoso.	5	6	0	Guilhelmo o piadoso.
898	Bonifacio 6.	0	0	26	Alberto Conde de Franconia.
898	Stephano 6.	1	6	3	Halio Maguntino.
899	Romano.	0	1	23	Aordem Cluniacense começou.
899	Theodoro 2.	0	0	20	Racherio monje.
900	Ioão 10.	2	0	0	Manolo monje.
902	Benedito 4.	3	4	0	Bruno Bispo de Colonia.
905	Lião 5.	0	1	10	Heregia dos Antropromotitas.
905	Christoforo.	0	7	0	Parasso foi destruida em Lombardia.
906	Sergio 3.	7	4	16	Ato Abade Fulsense.
913	Anastasio 3.	2	2	0	Aufredo Bispo de Trajedo.
915	Laudo.	0	6	21	Gerardo Bispo Camaracense.
916	Ioão 11.	13	2	23	Guilhermo abade.
929	Lião 6.	0	7	15	Ricardo abade.
930	Stephano 7.	2	1	12	Fapo abade.
931	Ioão.	12	4	10	Osterito abade.
937	Lião 7.	5	6	10	Berno abade.
940	Stephano 8.	3	4	2	Nuno Linez juiz de Castella.
943	Martinho 3.	3	6	10	Ydabrito Bispo Augustense.
946	Agapito 2.	7	4	0	Conrado Bispo de Constantia.
953	Ioão.	13	8	15	Viose hum grande cometa.
962	Benedito 5.	0	6	5	Adalberto Bispo Páragense.
963	Lião 8.	1	4	0	Vlderico , Bispo Amburgense.
964	Ioão 14.	7	11	15	Odilo abade Cluniacense.
972	Benedito 6.	1	6	10	Adeobaldo Bispo Ultraiecten.
974	Dono.	2	1	0	Alon abad Floriasense.
975	Bonifacio 7.	0	7	5	Alpharabio philosopho de Arábia.
976	Benedito 7.	8	6	0	Anedado Philosopho de Arabia.
983	Ioão.	15	0	8	Tedaldo Conde de Canuffo.
984	Ioão.	16	0	4	Começou o marquesado de Monferrat.

# Tractado primeiro.

Annos despois do Nas-

cimento de Christo. Annos. Meses. Dias. Pessoas que florecerão.

984	Ioio. 17.	10	6	10	Choueo trigo & peixes.		
994	Gregorio 5	2	5	0	Grisalda Marquesa de Saluces.		
996	Ioáo 18.	0	10	0	Vguarda Burgense.		
997	Syluestre 2	4	1	10	Começarão os Malatestas.		
1001	Ioáo 19.	0	4	20	Baptista molher preclara.		
1001	Ioáo. 20.	4	4	0	começará os electores do imperio.		
1006	Sergio 4.	2	7	0	Ierusalé foi tomada de Turcos.		
1009	Benedito 8	11	1	13	Vhilegiso Arcebispo de Magúcia.		
1020	Ioáo 21.	11	0	9	Campano.		
1032	Benedito 9	13	3	0	Campano astrologo.		
1045	Syluestre 3	0	2	0	A ordé de Cistel começou.		
1045	Gregorio 6	2	3	0	Hereberto Arcebispo de Colonia.		
1047	Cleméte 2.	0	9	0	Vdo Arcebispo Madeburgense.		
1048	Damaſo 2.	0	0	25	Fulberto Bispo carnotense.		
1048	Lião 9.	5	2	6	Hugo abbade Cluniacense.		
1053	Victor 2.	0	8	0	Hermano Contracto.		
1056	Stephano 9	0	9	28	Egelberto Arcebispo de Cóturbia.		
1057	Béedito 10.	0	9	20	Peste & fome vniuersal.		
1058	Nicolao. 2.	2	6	25	Pedro Damião, Pedro Afonso.		
1061	Alexádro 2.	11	6	25	A ordé de Valúbro se começou.		
1073	Gregorio. 7	12	1	3	Matilde Condesa em Italia.		
1085	Victor 3.	3	4	0	Rafis medico.		
1087	Vrbano 2.	2	4	19	Pedro Irmitão.		
1099	Pascoal 2.	18	6	7	Godofre ganhou Ierusalem.		
1117	Gelasio 2.	1	0	5	Auicena medico.		
1118	Calisto 2.	5	10	6	S.Bernardo Abbade de Claraualle.		
1124	Onorio 2.	5	2	3	Hugo Frances.		
1129	Inocécio 2.	13	8	0	Fráça se abrasou por calma.		
1143	Celestino 2	0	5	14	Ioam dos tempos morreto.		
1143	Lucio. 2.	0	12	4	Malachias Híberno.		
1144	Eugenio 3.	8	7	20	Auenrois & Zoir medicos.		
1153	An astasio 4	1	4	0	Mesopotânia recebeo a fè.		
1154	Adriano 4.	4	10	0	Abraham Iudeo astrologo.		
1159	Alexádre 3	21	11	19	Viráosé tres Soes.		
1181	Lucio. 3	4	2	18	Ouue grandes terremotos.		

# Tractado primeiro.

xi

Annos depois do Nascimento de Christo.

Annos Meses, Dias. Pessoas que florecerão.

1185	Vrbano 3.	1	10 25	Arthimano Patauiense.
1187	Gregorio 8	0	1 25	Euerardo Arcebi po.
1187	Clemête 3.	3	5	Alberto soldado martyr.
1190	Celestino 3	6	8	Pedrasgrádeschoueo é Palermo.
1197	Inocélio 3.	18	4	S. Domingos, & S. Francíscio.
1215	Honorio 3.	10	7	Santa Clara.
1226	Gregorio 9	14	3	Alberto Magno.
1240	Celestino 4	10	0	Bádos dos Guelfos é Gebelinos.
1242	Inocélio 4	11	6	São Thomas de Aquino.
1253	Alexádro 4	6	6	Vbertino Conde de Parma.
1262	Vrbano 4.	3	1	Aimon Ingles.
1265	Clemête 4	3	9	São Boauentura.
1269	gregorio 10	4	2	Em Roma nacco húa criatura q tinha vnhas e cabelos de Vllo
1275	Innocélio 5	0	6	Guillermo Durando.
1276	Adriano 5.	0	1	Iuan Guerra.
1276	Ioão 22.	0	8	Guillelmo de Maya.
1277	Nicolao. 3.	3	8	Tomouse húpeixe qparecia Liss
1281	Martinho 4	4	2	Hugo ino de Vberto.
1285	Honorio 4	1	0	Ioão de Parma.
1286	Nicolao 4.	4	3	Hugo Valon.
1291	Celestino 5	0	6	Iacobo Theologo.
1294	Bonifacio 8	8	9	Francíscio Petrarcha.
1303	Benedito II	0	8	A odem dos Celestinos.
1304	Clemête 5.	8	10	A Se Apostólica em Auinhama.
1316	Ioão. 23.	18	4	Parecerão muitas Luas.
1334	Bñdito 12.	7	3	Rhodes tomado de Mourós.
1341	Clemête 6	10	6	Francisco Albergoto Ligista.
1352	Inocélio 6.	9	8	A ordem de S.Brisida. (ma.
1362	Vrbano 5.	8	4	Ioão Bocacio. Tornou a Sè a Ro
1372	Gregorio II	7	5	Inuétouse poluora e artilheria.
1378	Vrbano 6.	11	8	Francisco de Carrata.
1390	Bonifacio 9	14	9	Emanoel Chrysolora.
Cisma	Clemête 7	15	0	Começo dos brancos.
1399	Bñdito 13.	24	0	O gram Tamorlam.
1404	Inocélio 7.	2	0	

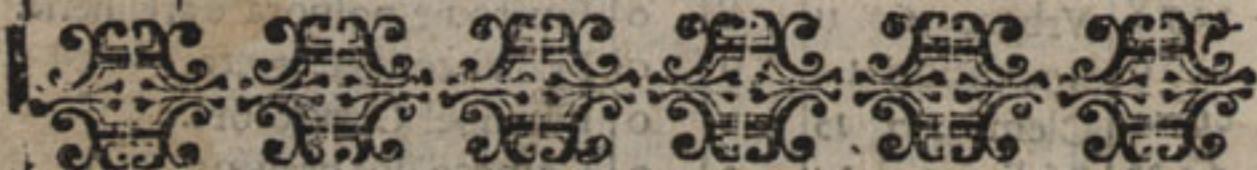
Tractado primeiro.

Anos. antes do Nasci-

mento de Christo

Anos. Mes. Dias. Tessons que forecerão.

1406	Gregorio.	12.	2	7.	0	A ordéde S. Ieronymo.
1409	Alexandre	5.	0	11.	0	A ordem de S. Jorge.
1410	Ioão	24.	4	10	0	O cõcilio de Cõstâcia.
1417	Martinho	5.	13	3	0	Paulo de Castro.
1431	Eugenio	4.	16	0	0	O Cõcilio de Floreça.
1446	Felix 5. antipp		2	0	0	Blôdo Blasio Axareto.
1448	Nicolao	5.	8	0	0	A impressam & tinta.
1455	Calixto	3.	3	3	16	A pedra Hume d' Roca.
1458	Pio	2.	6	0	0	Vesarião. sam.
1464	Paulo	2.	6	10	0	Perfeiçouuse a impref- huamolher pario hum
1471	Sixto	4.	13	0	0	Alexádre Targino. (cão
1484	Inocencio	8.	7	11	0	A ordé dos minimos.
1492	Alexandre	6.	11	0	0	As Indias Occidentaes se descobrirá. (Albania.
1503	Pio	3.	0	0	17	Scáder Beg o Príncipe de
1503	Julio	2.	10	0	0	O duque Valentino.
1513	Lião	10	8	8	22	Oestreito d' Magalhães se achou.
1522	Adriano	6.	1	8	3	Patricio Tricaso.
1523	Clemente	7.	10	10	7	Ismael Sophi.
1534	Paulo	3.	15	2	0	
1550	Julio	3.	5	0	29	Thomas Sophi.
1555	Marcelo	2.	0	0	22	Cafulas Sophi
1555	Paulo	4.	4	3	26	Pedro Moldauo.
1560	Pio	4.	6	1	12	Nostradamo Astrologo
1566	Pio	5.	6	3	16	Dom Ioão d' Austria.
1572	Gregorio	13.	12			A perda del Rey Dom Sebastião em Africa.
1584	Sixto viue oje.					



# CATALOGO DOS CE- SARES E EMPERADORES ROMANOS.

Anos antes de Christo.	An- nos.	Anos depois de Christo.	An- nos.
48.   Iulio Cesar.	5	225   Alexandre.	13
46.   Augusto Ces.	56	238   Maximino.	3
Nacco Christo em seu tempo. Depois	—	241   Popienio Yba.	2
16   Tiberio.	23	243   Gordiano.	6
39   Caligula.	4	248   Philippo.	7
43   Claudio.	14	254   Decio.	1
57   Nero.	14	255   Gallo.	2
71   Galba.	7. <sup>m</sup>	257   Valerio Yga.	5
71   Othon.	3. <sup>m</sup> ,	272   Claudio.	2
71   Vitelio.	7. <sup>m</sup>	274   Aureliano.	5
72   Vespasiano.	10	279   Tacito.	
82   Tito.	2	280   Probo.	6
84   Domiciano.	15	286   Caro.	2
100   Nerua.	1	288   Diocleciano.	20
101   Trajano.	19	308   Galerio , &	4
120   Adriano.	21	312   Constancio.	
141   Antonio Pio.	23	312   Constantino	31
164   M. Antonio.	19	312   Constantino.	
183   Commodo.		341   Constancio	24
195   Pertinax.	6. <sup>m</sup>	341   Constante.	
195   Iuliano.	7. <sup>m</sup>	365   Iuliano.	2
196   Seuero.	18	366   Iouiano.	
214   Antonino.	6	367   Valentiniiano.	12
220   Macrimo.	1	378   Vaiente.	14
221   Heliogabalo.	4	382   Graciano.	6
		388   Theodosio.	11
		396   Archadio.	13
		411   Honorio.	16

## Tractado primeyro.

Annos despois de Christo.	Reina- rāo.	Annos despois de Christo.	Reina- rāo.		
427	Theodosio.	30	920	Henrique.	18
453	Marciano.	7	938	Otho	2.
460	Lião primeiro	16	974	Otho	3.
476	Zenon.	17	984	Otho	4.
493	Anastasio.	26	1002	Henrique.	2.
519	Duftino	1.	1023	Interregno.	2
528	Instiniano.	29	1025	Conr. do	2.
566	Iustino.	2	1040	Henrique	3.
577	Tiberio	2.	1057	Henrique	4
584	Mauricio.	22	1107	Henrique	5.
602	Phocas.	8	1127	Lothario	2.
610	Eraclio.	31	1138	Conrado	3.
641	Constantino.		1152	Federico	1.
641	Constante	2.	1190	Henrique	6.
668	Costantino	4.	1198	Philippo.	2.
685	Iuliano	2.	1208	Otho	5.
695	Lião.	2.	1213	Federico	2.
698	Tiberio	3.	1242	Interregno.	24
705	Iustiniano.	3.	1273	Rodulpho	19
712	Philippo.	1	1292	Interregno.	1
714	Anastasio.	2.	1293	Adulpho.	6
717	Theodosio.	3.	1299	Alberto	1.
718	Lião.	3.	1309	Henrique	7.
742	Costantino	5.	1315	Interregno.	1
777	Lião.	4.	1315	Ludouico.	33
782	Costantino	6.	1346	Carlos	4.
800	Carlos Magno	14	1378	Vincislao..	22
814	Ludouico	1.	1400	Roberto.	10
840	Lothario.	15	1410	Sigismundo.	17
956	Ludouico	2.	1437	Alberto	2.
877	Carlos Ca'uo.	3	1439	Federico	3.
880	Carlos Crasso	9	1493	Maximilia.	26
889	Arnulpho.	12	1519	Carlos	5.
901	Ludouico.	4.	1559	Ferdinandus.	7
912	Conrado	1.	1566	Maximiliano.	2.

CATALOGOS  
REIS DE ESPANHA, IVNTAMENTE  
com os annos em que começarão a  
Reinar, & os que reinarão.

Annos antes de Christo.	Reina rāo.	Annos antes de Christo.	Reina rāo.
2173 Tubal.	165.	1306 Palatuo.	18
2008 Ibero.	37	1288 Cacos.	36
1971 Iubalda.	65	1252 Palatuo.	6
1906 Brigo.	52	1246 Erithreo.	68
1854 Tago.	32	1179 Melicola.	74
1822 Beto.	31	1105 Abidis.	35
1791 Gerião.	75	1070 Inter regno.	450
1716 Hispalo.	17	622 Ángatonio.	80
1699 Hispan.	36	—	Inter regno fo rão as guerras cô Romanos.
1663 Hercules.	19	—	cô Carthagin es.
1648 Hespero.	10	—	885
1637 Athlante.	13	—	
1626 Sycoro.	44	343 Atanarico.	13
1580 Sycano.	51	385 Alarico.	26
1549 Siceleo.	44	411 Ataulpho.	6
1505 Luso.	31	417 Singerico.	1
1473 Syculo.	60	418 Vualio.	22
1413 Testa.	74	441 Teodoredo.	14
1339 Romo.	33	454 Turismudo.	3

# Tractado primeiro.

<i>Annos despois do nasci- mento de Christo</i>	<i>Reina-</i> <i>rão.</i>	<i>Annos despois de Christo.</i>	<i>Reina-</i> <i>rão.</i>
457. Theodorico.	13.	676. Bamba.	9
470. Eurico.	20.	685. Eruigio.	7
489. Alarico.	23.	692. Egica.	13
509. Gesselarico.	4.	702. Vitissa.	9
513. Theodorico.	12.	709. Acosta.	3
525. Amalarico.	6.	712. Rodrigo.	3
531. Thendio.	17.	Interregno.	5
548. Theodiselo.	2.	719. Pelayo.	13
550. Agila.	5.	732. Faufila.	2
555. Atanagildo.	14.	734. Alfonso Tato.	19
569. Loyua.	2.	753. Fruela.	2
572. Leonegildo.	18.	766. Aurelio.	6
590. Recaredo.	15.	772. Silo.	8
605. Loyua.	2.	780. Alfonso Casto	
607. Viterigo.	7.	780. Bermudo.	6
614. Gundemiro.	2.	792. Alfonso Casto	41.
616. Sisebuto.	8.	822. Ramiro.	6
624. Recaredo.	2.	827. Ordonho.	10.
626. Soentila.	10.	838. Alfon. Magno	46
635. Sisnando.	5.	883. Dom Garcia.	3
641. Cintila.	4.	886. Ordonho.2.	8
645. Tuelgas.	2.	894. Fruela 2.	1
647. Sedisundo.	10.	895. Alfonso 4.	5
657. Resesundo.	19.	901. Ramiro 2.	19

# Tractado primeiro.

13

Annos despôs de Christo.	Reina rão.	Annos despôs de Christo.	Reina- rão.
920.	Ordonho 3.	1	1310
921.	Ordonho. 4.	5	1350.
925.	Dom Sancho	12	1369
937.	Ramiro 3.	25	1379
962.	Bermudo 2.	17	1390
979	Alfonso 5.	27	1407
1006	Bermudo 3.	10	1454
1017	Fernando	47	1474
1064	Sancho 2.	6	
1073	Alfonso 6.	33.	1504
1106	Alfonso 7.	2	1506
1108.	Alfonso 8.	50	
1158	Sancho 3.	2	1507
1160	Alfonso 9.	53,	
1213	Henrique.	2	
1216	Fernando 2.	35.	1517
1251	Alfons. Sabio	33.	
1284	Sancho 4.	11	
1295	Fernando 3.	15	

Philippe reina oje.



# CATALOGO DOS

Numero	Reis.	Naceo.	Reinou
Primeiro.	D. Afonso Enriquez	1096.	46.
II.	Dom Sancho I.	1154.	26.
III.	Dom Affonso 2.	1185.	12.
IV.	Dom Sancho. 2.	1198.	22.
V.	Dom Affonso. 3.	1209.	32.
VI.	Dom Denis. <del>ea Iza</del> <i>bcl</i>	1261.	46.
VII.	Dom Affonso 4.	1290.	31. $\frac{1}{2}$
VIII.	Dom Pedro,	1325.	10. $\frac{1}{2}$
IX.	Dom Fernando,	1337.	16. $\frac{1}{2}$
X.	Dom Ioão. I.	1357.	48.
XI.	Dom Duarte.	1411.	5.

## REIS DE PORTVGAL.

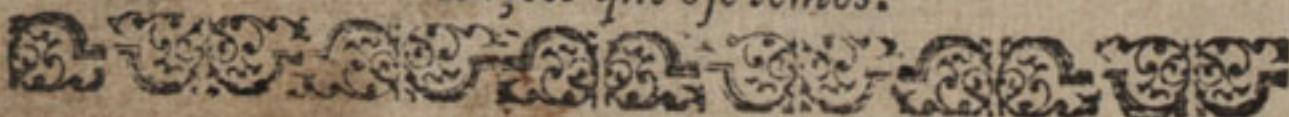
Viueo.	Morreо em	Esta sepultado em
91.	1187. Coimbra.	Sāta Cruz de Coibra.
58.	1212. Coimbra.	Sāta Cruz de Coibra.
48.	1233. Coimbra.	Alcobaça.
4 8.	1246. Toledo.	A Se de Toledo.
70.	1279. Lisboa.	S. Domīgos. trasl. Alcobaça.
64.	1325. Santarem.	Oliuelas.
67.	1357. Lisboa.	A Se de Lisboa.
42. <sup>2</sup> <sub>1</sub>	1368. Estremoz.	Alcobaça.
45. <sup>1</sup> <sub>2</sub>	1383. Lisboa.	S. Frncis. de Santarē.
76.	1433. Lisboa.	Na Batalha.
27.	1478. Tomar.	Na Batalha.

# CATALOGO DOS

Numero	Reis.	Naceo.	Reinou
XII.	Dom Affonso. V.	1438.	43.
XIII.	Dom Ioam 2.	1455.	14.
XIV.	Dom Manoel.	1469.	26.
XV.	Dom Ioão 3.	1502.	35. $\frac{1}{2}$
XVI.	Dom Sebastião.	1554.	21. $\frac{1}{2}$
XVII.	Dom Henrique.	1512.	1. $\frac{1}{2}$
Inter regno durou 5.meses.			
XVIII.	Dom Philippe.	1527.	Vme oje.



¶ Neste Catalogo estão os Reis de Portugal, com os annos em que nascerão, & os que viverão, & reinarão, & os em que morrerão, & o lugar onde morrerão, & onde estão sepultados, segundo as mais verdadeiras relações que oje temos.



## REYS DE PORTUGAL.

Viueo.	Morreo em	Esta sepultado
49. <sup>1</sup> <sub>2</sub>	1487. Cyntra.	Na Batalha.
40. <sup>1</sup> <sub>2</sub>	1495. Aluor.	Na Batalha.
52. <sup>1</sup> <sub>2</sub>	1521. Lisboa.	Em Belem.
55.	1557. Lisboa.	Em Belem.
24. <sup>1</sup> <sub>2</sub>	1578. Affrica.	Em Belem.
68.	1580. Almeirim.	Em Belem.



¶ Do Anno & sua quantidade. Tit. VI.



Inda que he verdade que o anno foi considerado de muitas maneiras, segundo diuersos respeitos, com tudo a nosso proposito somente releua a consideração do anno Solar, por ser o que ordinariamente se ha vsado, & vsa desde Julio Cæsar ate agora: pois auendo de tratar da cantidad do Anno, sera bem declarar primeiro brevemente de quantas maneiras os antiguos o consideraram, & que quer dizer este nome Anno: o qual nam significa outra cousa, senão húa volta, & assi o Anno Platonico

## Tractado primeiro.

tonico que he húa das considerações , não quer dizer outra coufa se-  
não volta de todos los planetas & estrellas, & a hum mesmo ponto: &  
porque isto não viria a ser menos que em 36000. annos , lhe chama-  
ráo Anno grande , & Platonico se chamou por ser Platam o inuen-  
tor delle. O segundo modo de considerar o anno , foi segundo o mo-  
uimento de qualquer dos Planetas , ao proprio ponto do Zodiaco,  
& este se chaimou Anno discreto . O outro modo de considerar o  
anno , foi polo mouimento da Lua , & este foi em duas maneiras:  
hum se chamou commum que he volta de doze lunações continuas,  
& outro Embolismo que he volta de treze lunações. O outro mo-  
do de considerar o anno , foi pello mouimento do Sol , & assi An-  
no Solar se diz volta sol ao proprio ponto do Zodiaco , o qual nos  
mostra a propria quantidade do anno , que por náo ser a mesma que  
Iulio Cesar pos, senão menor, veo em mais de catorze dias de erro,  
como se proua polla mudança dos Equinoctios desde seu tempo ate  
agora : porque o Vernal entâo era a 25. de Março & agora ate o an-  
no de 82. era a dez ou a onze, & isto por náo se fazer a volta do sol  
no dito tempo , senão em 365.dias, & 5.horas, & 55.minutos, & 12.  
segundos , como proua Ptolomeo no Almagesto , lib. 3. cap. 2. ainda  
que nam seja assi verdade , porque se o fora auia de acôtercer o Equi-  
noctio vernal , a 17.de Março , como se segue de sua propria doctrina  
& obseruações. E he assi que Ptolomeo no anno de Nabucodonono  
for de 880 acha ser a entrada do Sol no Equinoctio do Ottono , a  
25. de Setembro ás duas horas depois do meyo dia, do qual se con-  
cluye que o Equinoctio do Verão auia sido a 22. de Março , ás duas  
horas despois do meyo dia , pois proseguinto com sua doctrina , se-  
gundo o que se auiam anticipado os Equinoctios , desdo tempo de  
Ptolomeo ao de Iulio Cesar , seguindo a mesma proporçam , se nos  
auião de auer anticipado quasi cinquo dias, & nío tanto como vemos  
auerse anticipado , pello qual tenho por muito melhor a opinião do  
serenissimo Rey Dom Afonso , o qual achou a quantidade do anno  
solar , ser de 365.dias, & cinco horas , & 49.minutos, & 16. segundos,  
da qual doutrina se colige mais manifestamente o erro dos annos de  
Iulio Cæsar, porque sendo esta a mais verdadeira opinião , hum anno  
dos de Iulio Cæsar, excede à verdadeira quantidade por dez minu-  
tos , & quarenta & quatro segundos , & assi quatro annos de Iulio  
Cæsar, excedem a outros 4. verdadeiros, por 42. minutos, & 56. se-  
gundos,

gundos: & assi em 132. annos pouco mais ou menos, se perdia hum dia: mas porque nosso prosuposto nāo he aueriguar isto com o rigor que as demonstraçōes Mathematicas ensināo, senāo emendar as Lunacōes, & outros erros que nos Reportorios auia por causa de noua reformaçōe como adiante se dira, basta o que auemos dito.

**Dos quatro Tempos do Anno, & de suas partes  
& qualidades. Tit. VII.**



Oda a geral mudança do tempo, principalmente se causa do Sol, cuja propinquideade aquenta, & a tardança de sua vezinhança desseca, seu apartamento esfria, & a tardança do tal apartamento humedece. E porque isto se causa em tempo de hum anno, os antigos diuidirão o anno em quatro quadras, cada h̄ia distante de tres meses commūs: & estas sam chamadas Verão, Estio, Outono Inverno. E em cada h̄ia destas partes parece causar o Sol hum de les effeitos ou mediante o sitio que o Sol tem, porque em o tal tempo veinos que em os animaes preualece, domina, & reina hum humor semelhante a estes quatro effeitos, & qualidades. E assi como o Sol com sua vezinhança aquenta temperadamente, assi o tempo do verão dizem ser comparado ao ar, o qual he quente & humido. E por esta rezão em este tempo dizem predominar o sangue. E ha alg ias opiniões sobre os principios destes quartos & seus fins. q Sancto Isidro Arcebisco de Seuilia escreue começar o tempo do verão ao vinte douis de Feuereiro, & o estio a vinte quatro de Mayo, & o outono, a vinte quatro de Agosto, & o inverno a vinte tres de Nouembro. q Os Gregos & Romanos tem outra opinião: & os Astrologos outra que me parece a melhor, & he assi. Diuidem o anno em quatro partes, & começānas desde aquelle dia que o Sol entra em algum dos quatro signos cardeaes, que iām Aries Cancer, Libra, Capricornio. E desta maneira começāo, o verão, desde que o sol entra em Ariete, que communmente he aos vinte de Março: o estio, desde que o sol entra em o primeiro ponto de Cancer, que communmente he aos vinte hum de Junho: E o outono, desde que o sol entra em Libra aos vinte quatro de Setembro. E o Inverno, desde que o sol entra em o primeiro ponto de Capricornio, que communmente

## *Tractado primeyro.*

he aos 23.de Dezembro. E daqui procedeo dizerem os Astrologos serem estes quatro signos moutineis: porque entrando o Sol nesse, entao se muda o tempo. E esta ciuisam,não a aprovão somente os Astrologos,mas ainda muitos autores antigos. Forão chamados estes quatro tempos por estes nomes: Verão Estio, Ottono Inverno. E o verão se chamou assi de Vere vocabulo Latino, que vem de Vireo vires,que quer dizer florecer,ou reterdecer. Porque neste tempo florecem todas as Prantas & aruores. Comparase este tempo ao elemento do ar,que he quente & humido. Predomina nelle o sangue. Em as idades finalselhe a meninice, & adolescencia . Estio foi assi chàmado de æstas, que quer dizer calor , ou feruor. Comparase este tempo ao elemento do fogo que he quente & seco: dos humores attribuiselhe a colera: das idades a juuentude. Ottono se diz assi de Outuno, como se dissemos docente & tempestuoso porque em este tempo soem auer muitas infirmidades , & tormentas em o mar. Outros dizem auerse chamado ab autumatione fructuum porque naquel tempo sam ja maduros todos os fructos da terra. Este tempo he comparado ao clemento da terra que he fria & seca. Dos humores reina nelle a melancolia, & das idades he comparada aa velhice. Inverno foi assi chàmado de hyems que quer dizer frio & esterilidade, por rezão que neste tempo sam grandes os frios, & os campos parecem que estam esteriles de todos os fructos, tristes, & affligidos. Outros ciriuaõ este vocabulo de hyem , que quer dizer ametade, porque o vulgo diuide o anno em duas metades , chamando somente inverno, & verão. Comparase este tempo ao elemento da agua que he fria & humida. Dos humores predomina nelle a freima. Das idades comparase à que chamaõ detrepita. Estes ditos quattro tempos do anno, com todas suas qualidades deu a entender em breues palavras Ouidio em suas transformações, dizendo assi. Em a casa do sol estaua o verão florido com húa capa de mil cores , adornado de varias & diuersas flores & rosas. E o estio estaua despido & seco, cuberto de folhas leues, coreado de espigas. E o Ottono cujo com suas vendimas. E o inverno muito molhado, roto, & morto de frio.

## *Das idades do homem.*

### *Titulo VIII.*



Leguns phylosophos distinguirão todo o discurso da vida humana do homem, soamente em cinco partes, ou idades. Outros ouue que a diuidirão em sete partes, a que chamaram idades: & hum destes foi o medico Hipocrates. Outros como foi, Solon a diuidiram em dez partes, & a cada húa constituiram de sete em sete annos: & Staseas peripatetico acrecentou a estas dez idades outras duas, & afsignou o espaço íntero da vida do homem em oyenta & quatro annos, ao qual termo se algum excedia, dezia que andauam ja como os que corriam a carreira, depois de ter ja passado o termo della. Varrão parece affirmar estas idades de Staseas, porque disse em os liuros Hetruscos, estar escripto a idade fatal dos homens, a qual continha doze semanas de annos, que erão oyenta & quatro annos. Pythagoras (segundo escreue Laercio) diuidio toda a vida do homem em quatro partes, comparandoa aos quatro tempos do anno, s. a mininice compara ao verão: a mocidade ao estio: a juventude ao outono: & a velhice comparou ao inuerno: porque assi como o inuerno he tempo sem fruto, trabalho & triste, assi o homem velho não he de proueito antes té trabalho, & da a todos trabalho. Os astrologos seguē outra opinião, & a meu parecer, he mais chegada à razão natural, & he assi. Diuidirão toda a vida do homem em sete partes, attribuindo cada húa dellas ao dominio de algúis dos sete planetas. E esta diuisam seguirão os Caldeos Arabes, Gregos, Egypcios, como parece por Ptolomeo. A primeira idade se chamou infancia que se pode chamar innocécia, ou mininice: & esta idade he desde o dia q nace o homem ate os quatro annos. E neste tempo tem principal dominio a Lúa, porq assi parece conformar geralmente as qualidades q influe com esta idade: & assi está o corpo humano delicado & de pouca força & mouiel. A seguda idade he desde os 4. anos ate os 14. & chamaſe puericia q he o principio da mocidade no homem. Esta idade geralmēte he gouernada por Mercurio, & assi parece cōformar cō sua influēcia: & os homens demonstra seu engenho & inclinaçā nas letras ler, escreuer, tágier, cátar. E assi como Mercurio he hú planeta cōuertiuel, tábem os deſta idade poucas vezes soem premanecer em hum proposito. A terceira idade he desdos quatorze annos atee os vinte & douz compridos: chamouse adolescencia, porque atee esta idade vay crecendo o homem: predomina nelle geralmente Venus: & assi em esta idade

## Tractado primiciro.

he mui grande a inclinaçam aos actos venereos, & os homens estão ja despostos para ter filhos. A quarta idade he desdos vinte & douis annos ate os quarenta & hum, & esta he chamada juuentude: porque nella sam ja os homens despostos pera ajudarse & fauorecerse hūs a os outros, & pera defender sua patria. He gouernada geeralmente polo Sol: & assi parece em esta idade os homens desejar ser conhecidos, cobiçando terminando, & escolhendo o que he bom. A quinta idade, he dos quarenta & hum annos ate os cincoenta & seis: & cha mase Virilitas, & reina nella o Planeta Mars. E assi os capitães, & os que gouernão gente de armas, sam mais despostos em esta idade que em outra algúia. A sexta idade, he dos cincoenta & seis annos, ate os sesenta & oito: & chama-se Senectud: geeralmente he gouernada por Jupiter: & assi os homens deste tépo sam ja inclinados a religião, & fugindo o trabalho folgão, & procurão o descanso. A septima idade he desdos sesenta & oito ate os nouenta & oito: chama-se idade ca duca & decrepita: em esta reina Saturno: & assi os desta idade sam afadigados co n largas & trabalhosas tristezas: sam enfermos, & de poucas forças, atribulados & melanconicos. Se algúis passam desta idade tornão à primeira & assi sam como mininos, & falão cousas de mininos. O numero & ordem das idades parecera por esta tauoada.

Planetas.	Annos.	Idades.	Planetas.	Annos.	Idades.
Lúa.	4	Infancia.	Mars.	56.	Virilitas.
Mercurio.	14.	Puericia.	Jupiter.	68.	Senectud.
Venus.	22.	Adolescēcia.	Saturno.	58.	Decrepitus
Sol.	41.	Juuentud.	Lúa.	0	Meninice.

## ¶ Do mes Solar & Lunar. Tit. IX.



Me Solar he em duas maneiras, Peragratio, ou Visual o mes Feragratio h: o espaço de tempo q o Sol tarda em andar cadaum dos signos que estão no Zodiaco. A quantidaçam deste mes he considerada segundo o meyo mouimento do Sol & assi vein a ser de trinta dias & dez horas, & 29 minutos. A segunda maneira de que se considera este mes, he segundo o n. ouimé-

to proprio do sol, & conforme a este, huns meses vierão a ser maiores que outros, por ser o mouimento do sol húas vezes mais velox que outras, & esta diuisam acharam os Ægyptios. Os meses lunares forão considerados em quatro maneiras, hum se chamou peragratorio, outro de apparição, outro medicinal, outro de consecução. O peragratorio he o tempo que tarda a lúa desde que sae de hum ponto do Zodiaco, atè que torna a elle. E este mes, segundo o meyo mouimento da lúa, se faz em vintasete dias, & sete horas, & quarenta & quatro minutes. O mes da aparição se conta desdo primeiro dia q aparece a lúa despois de auer feito conjunção cõ o sol. O mes medicinal he meyo entre o de peragração, & aparição. O mes consecutorio he o espaço de tempo que ha desde húa conjunção da lúa atè outra. Alem destas cōsiderações de meses, ha tambem os Romanos, que sam os que usam vulgarmente, constituidos por Julio Cæsar, dos quaes os sete trazem a trinta & hum dias, & os quattro a trinta, & Feuereiro no anno cōmum vintoito, & no anno bisexto vintanoue.

*Do mes, & que cousa he, & quantos sam os meses.*

*Tit. X.*



Es quer dizer medida, & vem de Myni vocabulo Grego que significa Luna, & os Gregos chamão aos meses Menes, porque os contauam pelas lúas, & segundo as lunações forão antiquamente repartidos os meses. Mes, tanto quer dizer como medida do anno: os quaes (como acima dissemos) segundo a conta de alguns, não forão mais de três. Outros quiserão que fossem seis, outros fizerão dez: outros os alargarão a doze, que he a conta q nosoutros temos, chamando ao primeiro Janeiro.

*Do mes de Janeiro. Tit. XI.*



Espois que Numma Pompilio teue acrecentado no anno a Janeiro, & Feuereiro: mandou que Janeiro de ahi em diante fosse o primeiro mes do anno, & chamouse Janeiro à honra & reuerencia de

C 3 Janeiro,

## *Tractado primeiro.*

Iano, deos dos deoses, & o mais antigo de todos, porque elle foi o primeiro que reinou em Italia & edificou templos, & instituiu sacrificios, como escreue Xenon. E porque reinando elle, todas as cidades estauão cheas de sacerdócios & religião, foi acatado & honrado por deos das entradas & saídas. Por isso à entrada de qualquer casa, tomando denominação delle se chama Ianua. Pella qual rezão Numa Pompilio, à entrada & principio do anno, teve por bem de chamar o primeiro mes Ianiero de Iano. Ao qual como deos & guarda das entradas o mandarão pintar os antiguos com húa chave grande na mão, & com o rostro dobrado f. hum diante & outro detras, dando a entender, que com hum olha o fim do anno passado, & com o outro, ao começo do que está por vir. Outros chamarão à este mes Enero sem I, como dizem os Castelhanos, & então se diriuia de eundo, que quer dizer andar: porque principiando nelle, anda sempre o anno de contínuo, até tornar outra vez ao seu princípio, segundo escreue Cornificio no terceiro libro de seus Erimotos, onde traz a Cícero por testemunha, dizendo que por esta causa alguns o chamão Eano: & por isso os Fenices o pintarão em seus sacrificios como dragão, feito em roda, comendo com sua boca seu mesmo cabô por demonstrar, que o mudo se cría de si, & a si mesmo se torna.

## *Do mes de Feuereiro. Tit. XII.*



O segundo mes mandou chamar Numa Pompilio Feuereiro, à reuerencia do deos Februo, que era deos das lustrações purgações, luminarias: porque cada anno em aquelle mes se faziam em Roma luminarias, sacrificios & procissões ao deos Februo (que em outra maneira se chamava Pluton que era deos do inferno, & dos outros deoses & almas infernaes) em purgaçam & satisfaçam das culpas, & por isso se chamou este mes Feuereiro. Como quer que isso seja, a Religião Christã tolheo muy bem este purgar & illustrar estabelecendo neste mes o sacro & solene dia da Purificação de nossa Senhora a Virgem sancta Maria. Em o qual vão todos os Christãos aos templos, & fazê procissões leuando em suas mãos círios acesos, em memoria do Rei no celestial.

## *Do mes de Março. Tit. XIII.*

O terceiro



Terceiro mes he chaimado Março; ao qual despois que Romulo tiuha instituído o anno de dez meses, o chamou assi à hora de seu pay o deos Mars, & mā dou por isso que fosse o primeiro mes do anno. E a esta conta respondem os meses, s. Iulho por quinto, porque antigamente se chamaua Quintilis, & Ago sto Sextilis, & assi de todos os outros. Neste mes se faziam em Roma muitos autos nouos, que significauão nouidade, & começo do anno, & se acendia lume nouo no primeiro dia deste mes no templo de Vesta, que era deosa, & Princesa da virgens: o qual se guardava com grandissima diligencia, que se nām apagasse por todo o anno, até o outro primeiro dia de Março. Isto mesmo no Capitolio, & em todas as torres, & ainda em as casas dos sacerdotes se renouauão as caramadas de louro q̄ ali auia do anno passado. E se fazia sacrificio publico à deosa Anna perenna, porque fosse propicia em começar o anno com proueto, & acabalo com saude. Neste mes se sohia pagar aos mestres o salario que de todo anno passado lhes era diuido: & tomauam agouros pera as eleições dos officios. E tinham por muy antiguo costume de tributar, & alugar os cidadões suas casas.

*Do mes de Abril. Tit. XIII.*

Quarto mes foy chamado Abril na ordem de Cæsar, & na conta de Romulo o segundo: & foy chamado assi Abril porque Aphrīlis escrito cō h, significa esfuma, da qual foi procreada Venus como fingē os poetas: & porque Romulo tinha dedicado o mes primeiro chamado Março, ao deos Marte seu pay mandou que o mes segundo se denominasse da māy de Eneas, que era Venus, porque estes forão origem & principio do imperio Romano. Outros differão que Romulo foi mouido a chamar este mes Abril por outra causa & he esta. Que tendo assinado o mes primeiro ao Deos Mars, q̄ era seu pay, & deos das batalhas, em as quaes soe auer morte de homens, quis celebrar o segundo à hora & reuerencia de Venus, por quem o huma no genero tomou reparo: porq̄ o dāno do primeiro nos repairasse logo. E assi o disse Homero. Venus mitiga a mā insluécia de Marte: & nos doze signos do zodiaco é os quaes certos nomes de deoses tē seus domi ciliqs: logo despois do mes q̄ he Aries, assinado ao deos Mars chega se

## *Tractado primeiro.*

ao segundo que he Tauro , assignado à deosa Venus. Varro , & Cingio allegarão outra rezão & differão q̄ antes do Equinoctio do tempo de leituel da Primauera, o ceo está muy triste , escuro & ocupado de nuuēs, & o mar desfeso pera os nauegantes, & somēte se achá na terra regelos & chuias , as quaes coufas todas neste n̄ es costumauão de abrir & clarificar. E as aruores & todas as flores, & prantias , que fructo soem produzir, se abrem & reuerdecem pera fructificar: & por isso dignamente se chama Aprilis, quasi Aperilli, que quer dizer manifestador de todas as coufas.

## *Do mes de Mayo. Tit. XV.*



Ayo que agora chamamos o quinto mes era o terceiro na conta de Romulo , do qual ha entre os autores grande discordia, porque segundo escreue Fuluio, despois que Romulo teve partido em duas partes o pouo Romano sem maiores os velhos, & em jouens os mancebos porque de húa parte se seruisse pera consello, & da outra pera guerra: em memoria de aquellas duas partes chamou a estes douz meses seguintes, conuemasaber , a hum Mayo pelos mayores, & a outro Iunho, pelos jouens ou mancebos. Cingio não consinte esta opinião, mas diz, que foi chamado Mayo, à reuerencia de Maya, que deziam ser molher de Vulcano. & affir. não , nas calendas deste mes fazerse festa , & sacrificio à deosa Maya. Esta opinião teve Piso por falsa, porque como elle escreue, a molher de Vulcano se chamaua Magesta. & não Maya. Outros differão que este mes chamarão assi por Maya madre do deoso Mercurio , & assi em este mes todos os mercadores fazião festa & sacrificio a Maya, & a seu filho Mercurio deoso da mercadorias.

## *Do mes de Iunho. Tit. XVI.*



Vnho he o sexto mes , & querto na conta de Romulo. Chama-se assi por parte do pouo mais jouem, a quē foi dedicado( como acima dissemos em Mayo) Cingio escreue aue se chamado antiquamēte Iunonio. Os Latinos lhe chamauão Juno a contéplação de Juno, irmãā & molher de Iupiter: porque nas Calendas

lendas de Junho foi edificado hum templo à dita deosa em Roma como Niso diz em seus comentários: mas despois por tempo lhe foi tirado por sincopa duas letras, s. n. & o. & chamaram-lhe Iunio. Outros teueram que este mes se chamou assim em memoria de Iuno bruto: o qual no tempo que o soberbo Tarquino fora lançado do Reyno foi feito pelos Senadores, & pôuo o primeiro Conselho nas calendas deste mes, publicamente sacrificou pela liberdade em Romano monte Celio, à deosa Carnea, que elles tinham por deosa da vida humana.

*Do mes de Julho. Tit. XVII.*

Vlho he o septimo mes, & quinto na conta de Romulo, por isso o chamão Quintilis & despois de Romulo sempre reteue seu nome, ainda que em a conta de Pompilio fosse o seteno, atee que Marco Antonio sendo Consul, promulgando a ley, à honra & reverencia de Julio Cæsar, que entam era dictador perpetuo, o mandou chamar Julio, porque a noue deste mes foi Cæsar procreado.

*Do mes de Agosto. Tit. XVIII.*

Gosto he o oitavo mes & sexto na conta de Romulo, a que chamaram sextilis, & porque neste mes, Marco Antonio, & Cleopatra forão vencidos por Octaviano Cesar filho adoptivo de Julio Cesar, & foram acabadas todas as guerras ciuiis em o povo Romano, & Octaviano alcáçou a Monarchia do mundo & sogigou inteiramente o imperio Romano: Em este mes entrou elle com tres triumphos em Roma, como augmentador do imperio polo que por estatuto publico lhe foi posto nome de Augusto, & do mesmo nome chamarão o mes. E de ahí em diante tomaram todos os Emperadores o nome de Augusto. E porque o tempo prolongado não pode bem conservar o vocabulo, tirandolhe a letra u, mudaram a outra em o, & chamaram-lhe Agosto.

*Do mes de Setembro. Tit. XIX.*

## *Tractado primeiro.*



Etembro he o nono mes , & septimo na conta de Romulo que tanto quer dizer como sete, & por isso foi assi chamado atē que reinou Germanico filho de Claudio Nerō , q̄ o fez chamar de seu nome Germanico & não lhe durou mais q̄ atē o tépo de Domiciano como se diz adiáte no mes de Outubro.

## *Do mes de Outubro. Tit. XX.*

**O** Decimo mes , & oitauo na conta de Romulo he Outubro q̄ reteue seu nome atē que Domiciano reinou , o qual mádou se chamassem de seu nome , como fez Nero a Setébro. E por quanto pela abominavel vida , & cruel tyrania sua , o pouo Romano mádou apagar a sua imagē de toda a moeda q̄ tinha feita , & de todas as pedras q̄ em os lugares publicos estauão esculpidas , porq̄ delle não ficasse memoria nenhūa , ordenou de tirar ainda ao mes o nome q̄ elle tinha posto , & assi o fez ao mes Germ nico , & os tornarão a chamar seus nomes primeiros , & assi fizerão de todos os seguintes : cujos nomes outros Emperadores tinhão usurpado . E não cōsintiram dahi em diante q̄ a nenhū ficasse nome de Emperador , saluo a Iulho , & Agosto , em memoria dos doux Cesares : pelos quaes elles alcáçarão a Monarchia do mundo . E esta foj a causa porq̄ de Setébro em diáte ficarão os meses cō os nomes q̄ Romulo lhes tinha posto .

## *Do mes de Nouembro. Tit. XXI.*

**O** Onzeno mes , & decimo na cota de Romulo , he Nouébro , assi chamado quasi nouo despois de Março . Os Hebreos chamaúão Cassieu & os Gregos Dios . Este mes cō sua frialdade trespassa as entranhas , & grauemente dana os corpos . E no meyo deste mes entra o sol em o Signo de Sagitario , & cō sua se quicade aparta & desseca & faz cair as folhas das aruores , & cerra os poros dos corpos humano ; & das alimarias : & assi recolhe & encerra os humores naturaes de dentro dos corpos , & os engrossa , & coalha . E naquelle tépo as alimarias cōmunité os porcos engordão muito : por isso se pinta este mes com hú trabalhador , q̄ vareja as belotas pera dar de comer aos porcos .

## *Do mes de Dezembro. Tit. XXII.*

## Tractado primeiro.



Ezébro he o dozeno mes do anno, e o decimo em a cota de Romulo, correndo em Março. Os Hebreos o chamarão Thebabet: & os Gregos Aphi'eos, & este he o solstício s. q nelle está o sol mais baixo de todo o anno neste nôsso orizonte, e logo torna a sobir. No meio desse mes entra o sol em o signo de Capricornio quâdo está mais baixo e he fim do outono, & começa o inverno, & dura ate dezasete de Março, e então se começa a Primavera. Neste mes pella grande aspereza do frio sam as alimarias domesticas, assi aues como bestas, do muito repouso, e pouco trabalho ou mouimento, pello q engordá muyto neste tépo: e por isso neste mes se matam as carnes que sam pera guardar. Pello que se pinta com hum carniceiro que mata hum porco ou vaca.

## ¶ Da Semana, & porque forão nella sete dias. Tit. 23.



Hamão os Latinos Septimana de Septima, que quer dizer sete, & desconde de septem, q he o numero, & de mane, q he luz. E assi septimane, significa as 7. manhãs e dias q sae o Sol 7. vezes. Forão na semana 7. os dias, porque correspôdê aos 7. Planetas, os quaes tem cada hú em seu dia a hora primeira, & cada hú dia toma o nome do Planeta q sobre elle té gouerno na hora primeira, assi como o Domingo, & porq elle he senhor e principal dos outros, chamase Dominico. que tanto quer dizer como dia do Senhor, & Lunes de Lua, & Martes de Mars, Miercoles de Mercurio, Iueues de Iupiter, Viernes de Venus. Sabbado de Saturno. E porque

não

## *Tractado primeiro.*

não sam mais os Planetas q tem sua influênciā sobre os corpos inferiores, segue se por isso que não poderão ser mais os dias . Lisuestre varão re ligioso, foi oprimeiro que chamou os dias feriaes, de ferio feris, que quer dizer cessar de vicios & peccados. Chamou dia primeiro ao Domingo, por dia do senhor dos Christãos attribuido a elle, & ao dia segūdo segūda feira, & da hi por diante ate o Sabado , que quer dizer vespera de Domingo, ou dia do Senhor.

## *¶ Do dia. Titulo. XIII.*



E cōsiderado o dia em duas maneiras, natural e artificial. O natural se considera em outras duas, ou em quāto aos Astronomos, ou em quāto à verdade. Os Astronomos dizē, q o dia natural he húa reuoluçā do circulo equinoctial, cōtāta parte mais, quāto he o mouimento meio do sol diurno: & porq este sempre he de 59. min. & 8. segundos cada dia, & este sempre se acrecenta á tal reuolução , resulta que os dias dos Astromos, sejam sempre iguaes , aos quaes estão reduzidas as taboas dos mouimentos: mas o dia natural & verdadeiro , he o tempo que o sol tarda em alumiar toda a redondeza

da

da terra, partindo de hum ponto ate tornar a elle, & este he desigual: porque o mouimento do Sol que o causa, tambem he degsual. O dia artificial, he o tempo que hai desde que nace o Sol, ate que se poë, & o mais tépo se chama a noite.

¶ *Da diuisam do dia em horas.* Tit. XXV.

 S antigos diuidirão o dia natural em horas, & assi dizemos hūas ora ser a 24. parte do dia natural. Estas horas sam em duas maneiras, hūas chamadas desiguaes, ou téporaes, outras articiaes, q̄ sam as dos relogios, & estas sam chamadas iguaes, ainda que o não sam, & isto porque diuidem o dia natural em 24. partes iguaes: & como o dia natural não seja igual, tam pouco ellas o podem ser, quero dizer as de oje pera as de amanhā que entre si o sam, & por isso vulgarmente lhe chamão assi. As desiguaes se chamão horas planetarias: estas diuidem o dia artificial, ou noite, em doze partes, que tambem entre si sam iguaes, & assi se o dia he grāde, estas sam grandes, & se piqueno piquenas. Nos dias Equinoctiaes, assi hūas como outras sam iguaes. Em cada hora destas dixerão os antigos, reinar hum dos sete Planetas, & destas se entende quando

## *Tractado primeiro.*

quando tratando delles dizemos que tem a primeira & a oitava: porque como temos dito, cada Planeta tem a primeira hora de seu dia, & logo a segunda tem o Planeta que se lhe segue, segundo o lugar q̄ tē no ceo, abaxando dos mais superiores, ate o inferior, como em sua taboa se dira.

### **D**a diuisam das horas segundo os Astrologos.

#### *Titulo XXVI.*



S horas forão repartidas de muitas maneiras, mas os Astrologos as diuidem nesta forma: cada hora em 60. minutos, & destes se entende quādo dizemos, Tal Eclypsi ou Lua sera a tantas horas, & a tantos minutos; & cada minuto se diuide em 60. segundos, & cada segundo em sesenta terceiros, & cada terceiro em sesenta quartos, & assi ate decimos. E a causa de diuidir as horas por sesenta minutos, & assi sucessivamente mais que por outro numero, foi por ter este numero muitas partes aliquotas, & por isto se chamou esta diuisam natural ou phisica.

**A A A A A A**

**TRA-**

TRACTADO  
SEGUNDO,  
DO MUNDO, E  
SVAS PARTES

**¶** Do mundo em geral. Tit. I.



VUNDO he tudo o q con-  
sta de Ceos, & elemētos,  
figurado em forma de hū  
perfeito globo. Os Gre-  
gos polo ornato & perfei-  
çāo sua o chamarão Cos-  
mos, que quer dizer orna-  
mento. Chamouse mundo,

(como screue S. Isidoro) porque sempre está em  
contino mouimēto, & nenhum sosiego nem des-  
canso se dà à região, assi Aeterea, como Elemen-  
tal. Outros dizem que se dixe mundo, porque  
nenhūa coufa hai mais munda, quero dizer lim-  
pa, pura, & fermosa, nem mais bem adornada,  
nem acabada, que elle.

**¶** Da

## Traçtado segundo.

### ¶ Da diuisam do mundo. Tit. II.



O I o mundo que no capitulo pa-  
sado definimos em geral, diuiso pe-  
los antigos em diuersas partes, &  
ouue nisto opiniões. Hūs o diuidi-  
rão em duas partes, Agente & Pa-  
ciente: aaquella parte chamarão Agente, a qual  
como fosse immudael, punha na outra necessi-  
dade & causa de permutaçāo, & variaçāo: & esta  
parte agente, era a regiāo celestial, chamada Ae-  
therea. A segunda parte chamauão Paciente, a  
causa que era variauel por diuersas mudanças,  
porque nella sam as alteraçōes, geraçōes & cor-  
rupçōes das cousas. Esta se incluye desde o con-  
cauo do orbe da Lua, ate o centro da terra. Ou-  
tros Philosophos diuidirão o mundo em tres par-  
tes, segundo tres ordēs de elementos: na primei-  
ra contauão a terra, agoa, ar, fogo: Na segunda,  
contauão a Lua, & diziāo que era as fezes de to-  
dos os outros orbes & corpos celestes: & por isto  
a comparação à terra, ainda que era de mais pu-  
ra substancia que os quatro elementos. Mercurio  
atribuyão à agoa: Venus ao ar, o Sol applica-  
uão ao fogo. A terceira ordē de Elementos con-  
tauão ao contrario, desta maneira. A esphera de  
Marte attribuyão ao fogo, a de Jupiter ao ar, a  
de

de Saturno à agoa, o firmamento, & o ceo estre  
lado attribuião à terra, & aqui entendião estar  
os campos Elyseos, dó de hião as almas dos bôs.  
Outros ouue entre os Platonicos, que diuidirão  
o mundo em duas partes, como os primeiros, mas  
deram lhe outros limites, contando sómente por  
húa parte o mundo, tudo o que auia desda ter-  
ra atè o conuexo do ceo de Saturno, & ao oita-  
uo ceo, chamado firmamento, fazião segundo  
mundo: pois cõforme à primeira opinião (a qual  
seguem os Astronomos) nós diuimos o mundo  
em duas distintas partes: em região celestial, &  
região eleméntal, destas partes parece ser causa  
decente que trátemos aquie em summa algumas coi-  
fas dinas de saber, porq̄ herezão que vienhamos  
a tratar diquelle parte, por cujo mouimento en-  
tendemos, no tempo porquê não falte cosa ne-  
cessaria a este tractado dos tempos.

**¶ Da região elemental. Tit. III.**



Região elemental, que he húa parte  
das duas em que foidivisa toda a Ma-  
china, he assi chamada, porque estão  
nella quatro corpos simples, dos qua-  
es todas as coisas criadas debaixo do ceo da lúa,  
são compostas, a cuja causa são chamados elemé-

## Tractado segundo.

tos, porque elemento, he aquilo de que outras cousas sam compostas, ficando elle inclusa interiormente no tal composto. Chamāose estes elementos corpos simples: não porque falando Philosophicamente elles não sejão cōpostos de matéria & forma, senão porq não sam cōpostos outros corpos, & outros quaesquer corpos fora delles, sam cōpostos destes quatro, ficando elles virtualmente inclusos em os tacs corpos cōpostos. Estes quatro elementos sam Terra, Agoa, Ar, Fogo, & assi como differem entre si segundo natureza, tambem differem em sitio & lugar que pos suem, porque a terra totalmēntē hē graue & pesada, mais que qualquer outro elemento, por cuja causa naturalmente apetesce estar no centro & meyo de todo o mundo, a qual com a agoa misturada faz hum globo perfeito, sendo cercada dos outros elementos ao redor (somentre segundo prouidencia diuina) ficando della certas partes descubertas, para emparo & defensa da vida dos animaes que nella sam criados, & nella se alimentão & viuem: & assi o elemento da agoa, té termo que Deos lhe pos, para que não pudesse passar a cubrir a terra, segundo diz o mesmo Senhor por Hieremias, cap. 5. & tambem falando com Iacob, cap. 38. Este elemento da terra, não

se moue como esté no centro do mundo situado, mas todolos outros tres elementos se mouem: & ainda que vejamos a terra mudarse (como escreue Aristoteles, no 1. da Metaphysica, muitas terras auer sido absoruidas, & despois aparecer noua terra em outra parte) esta mutação se faz segundo as partes, & não segundo todo o corpo terrelte, como direi no tractado da Esphera.

**Da terra. Titulo IIII.**



Ristoteles no 3.c. do 2. de cælo, & Ptolomeo no Almagesto, lib. 1 c. 5. prouão que a terra sendo húa das partes que compõe a região elemental, he cetro de toda esta fabrica mundana, & subjeta a todos os mais elementos, como corpo mais pesado, a qual mesturandose com a agoa, faz hum globo perfeitamente redondo, cujo ambitu ou circuito he de seis mil & trezentas legoas Espanholas, dando a cada grao dos trezentos & sesenta que ha no Zodiaco, dezasete legoas & meia, & a cada legoa contando quatro mil passos, de modo que seu diametro deste globo sera de duas mil & quatro legoas, & seu semediametro,

## *Tractado segundo.*

de 1002. legoas, & a não estar este globo no me-  
vo do mundo , nem serião os dias equinoctiales  
iguales com as noites, né nos parecerião sempre  
de húa mesma grandeza ás estrellas : & segundo  
regra de perspectiva, quanto mais perto está algú  
corpo do olho visual, tanto por mayor angulo se  
vê, & esta he a razão de parecer mayor: & assi se  
a terra não estiuesse no meyo, senão que por húa  
parte se chegasse mais ao ceo que pola outra, pa-  
recerião as estrellas húas vezes mayores , & ou-  
tras vezes menores, segundo que teuessem me-  
nos ou mayor distancia da terra, como nos pare-  
ce o sol, & os mais planetas, pois os vemos mui-  
to mayores quádo estão no opposto do seu auge,  
que he o ponto mais chegado à terra , que quan-  
do no auge, que he o mais afastado della: & assi  
mesmo proua Ptolomeo no dito capit. a terra au-  
erse como ponto em respeito do ceo , pois de  
qualquer parte della deixá a linha Orizetal , seis  
signos debaixo, & outros seis encima , como se  
proua nas opoñções & eclipses da lúa, que acô  
tacem estando hum dos luminares na linha orié-  
tal, & outro na occidetal , pois de ambos vemos  
as amctades: prouase tambem com muitas de-  
monstrações sua immobilitade, ainda que aja a-  
uido muitos varões muy doctos, que differam

mouerse

mouerse a terra, como foi Pythagoras, & em nos  
fos tempos Copernico, q̄ disse estar o sol no me-  
yo do mundo quieto & fixo, & a terra ser a que  
se mouia, & ainda que este doctissimo astrono-  
nomo suppôs isto para suas demonstrações, não  
he de creer que entendesse ser assi verdade, se-  
não que deu à terra aquelles mouimentos, para  
melhor conseguir seu intento, como tambem o  
fez Ptolomeo, pondo húa vez Eccentricos, & ou-  
tra concentricos com Epiciclos, & de qualquer  
maneira concluio & aprouou o que queria, que  
era saber as apparencias dos Planetas.

**¶ Da diuisam da Terra. Titulo V.**

**D**ividirão os antigos em tres par-  
tes todo o mundo, s. Europa, Afri-  
ca, & Asia, mas despois se achou  
America, a quem oje chamão a  
quarta parte do mundo, & a quin-  
ta esperamos descubrir da parte Meridional. Ge-  
rado Mercator na sua taboa diuide o mundo  
em tres partes continentes: chama primeira à-  
quelle que ja dissemos auerem os antigos parti-  
do em tres, donde consta pola Escritura sagrada  
auer tido origem o genero humano. A segunda  
opos a que oje chamamos America, ou India

## Tractado segundo.

Occidental, & à terceira diz ser a terra Austral que alguns chamão do Magalhães Magelanica, de que até agora se ham descuberto mui poucos portos. Este orbe, ou redondeza com a agoa disserão os antiguos que tinha 5400 milhas de Alemanha, & 21600 de Italia: nos temos oje que terá seis mil & trezentas legoas Espanholas, & seu diametro sera de duas mil & quatro legoas, & de mil & duas legoas ate o centro do inferno que he o semidiametro, como adiante na sua propria taboa se vera claramente.

## Da Europa. Tit. VI.



V R O P A donde ája tomado o nome naõ ahi autor que o diga, saluo q achamos auer esta regiaõ tomado o nome de Europa Tiria , como diz Erodoto libro quarto. A esta chama Plinio may & criadora de húa gente que sogiga todo o mundo, & diz ser a mais fermeosa de todas as outras mais partes: & semelhante à Afria, & Afria, não em grandeza, mas em virtude, & he certo ser na frequencia da gente (por ser taõ habitada) muy pouco inferior a qualquer dellas. Sua costa Septentrional & Occidental cerca o

mar

mar Occeano, o Meridional se diuide de Africa polo Mediterraneo. Pola parte do Oriente se diuide de Asia com o mar Egeo, que agora chamão Archipelago. Com o ponto Euxino, que oje chamaõ mar mayor, & com a lagoa Meotis, que oje chamaõ mar de Lezabach, & com o rio Tanais, que vulgarmente chamão Don, & com o Histro que se estende de suas fontes direito ao Septentrião, como diz Volaterano: & assi tẽ figura de peninsula, como em sua taboa se pode ver. Sua cabeça he Roma. Tem esta noſſa Europa alem do Imperio Romano, outros vinte & oito Reinos, juntandolhe os quatorze que Damião de Goes conta em Espanha ſomente, donde ſe pode inferir a excellencia desta região: & alem de ser fertil, & ter húa natural temperança & clemencia de ceo, naõ dá vantagẽ a outra em abundancia de vinhos, de aruores, & fructas de toda a sorte. Vejase Estrabo que latamente trata ſeus louuores. Entre os modernos falão della Volaterano, Sebastianus Musterio, & ou-  
etros muitos,

*¶ De Africa. Tit. VII.*

## Tractado segundo.

S antigos diuidirão a Africa de muitas maneiras, oje se diuide em quatro partes, conuem saber Berberia, Numidia, Lybia, Ethyopia. A Berberia que julgão pola melhor de todas, cerca o mar Athlantico, & Mediterraneo, & he terminada polo monte Athlante, & a regiam Barcha, que pega com Egypto, & elles lhe chamão Biledulgerit, & cria Tamaras, donde os Arabes nam lhe chamaõ outro nome senam a regiam das Tamaras. Da parte do Occidente tem o mar Athlantico, & o monte Athlas, da parte Septentrional, & da banda do Oriente chega ate a cidade de Eloacad, que està de Epypto cem milhas. Do meyo dia tem os desertos arenosos de Lybia. Mas a terça parte que he Lybia, chamaõ em lingoa Arabiga Sarra, que significa deserto. Começa do Rio Nylo pola parte Oriental, & dali se estende pola Occidental, ate o mar Athlantico. Numidia lhe fica Septentrional, & da banda do Sul tem a Ethyopia. A quarta que chamam Ethyopia, ou Nigricia, toma o nome da cor dos homens que cria, ou de hum rio que tem negro: ficalhe pera o Norte a Lybia, ao Sul o Oceano Ethyopico, do Occidente Galatas, & do Oriente o Reino

Guagua:

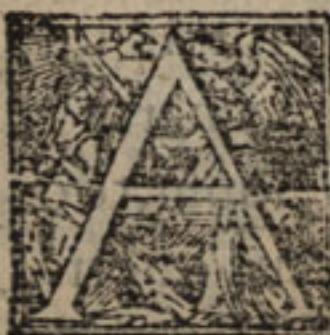
Guagua: E detta maneira cercão toda Africa o mar Mediterraneo, Athlantico, Ethyopico, & o rio Nylo, donde soem contar por parte da Asia o Egypto & Ethyopia: mas seguindo a Ptolomeo somete o mar Mediterraneo, & o Occeano a cercão, & assi tê figura de peninsula, juntandose a Asia com o Hiftmo, que está entre o mar Mediterraneo, & o fuso Arabigo. A parte meridional dessa região não conhescerão os antiguos até o anno de 1497. que Vasco da Gama primeiro achou o cabo de Boasperança, & passando por elle rodeando casi toda Africa, chegou a Calecu. A essa parte chamão os Persas & Arabes Zazibar, è a tê o dito Promotorio de Boasperança, são os moradores mui negros, o q parece de grande cósideração, porq cõmumente se cuida q o sol he causa desta pretidaõ cõ sua vezinhança, o qual tanto aquêta aqui como no estreito de Magalhães, è terra de Chilé (se em respeito do ceo quieremos medir a quētura do sol) onde os homens seguido se diz saõ aluos, & se quisermos atribuir esta negridaõ ao calor do sol, & sua adustaõ, vejase donde veo aquella cõr aos Espanhóes & Italianos, pois estao quasi tam afastados da equinoctial como os do cabo de Boasperança, uns para o sul, outros para o norte. Mas aquelles que morão

## Tractado segundo.

no Preste Ioão sam algū tanto oxos, & os q̄ habi-  
tão Ceilão, & o Malabar negrissimos, quasi  
em húa distancia da equinoctial, & no mesmo  
parallello: mas disto nos podiamos ainda espan-  
tar mais que em toda America em nenhúa parte  
se achaõ negros, saluo huns poucos somēte em  
hú lugar que elles chamaõ Careca. Qual seja  
a causa efficiēte desta cōr, ou a secura do ceo, ou  
a da terra, ou por ventura algúia oculta proprie-  
dade do sol, ou húa certa rezaõ natural dos mes-  
mos homens, ou todas estas cousas, juntas dei-  
xaloemos aos escudrinhadores dos segredos o-  
cultos da natureza. Esta regiāo se chama em  
Grego Lybia, & em Latim Africa, porque não  
ha nella frio: ou se damos credito a Iosepho, to-  
mou o nome de Afro hum dos descendentes de  
Abraham: leáse a Ioannes Leo. Nenhum dos  
antiguos descreueo esta regiāo por si, mas ve-  
jase della a Homō na sua nauegaçāo de Africa,  
em Arriano & Iámboli, em Diodoro Ciculo.  
Dos modernos vejase Luis Cadamosto, Vasco  
da Gama, Francisco Aluarez que andou Etio-  
pia: mas melhor de todos o faz Ioannes Leo.  
Desta promete Ioão de Barros hum volume:  
Do rio Nillo vejāose as cartas de Ioão Bapti-

sta Rhamnusio , & Hieronymo Fracastorio , os quaes todos latamente a descreuerão.

## Da Asia. Tit. VIII.



Sia se diuide de Europa pelo rio Tanais , & húa linha tirada desde suas fontes atee a enseada Granduica , do mar Occeano Septentrional , & apartase de Africa com o Histmo que se mete entre o mar Mediterraneo , & o sino Arabico , tudo o mais tem cercado de mares diferentes. Esta diuidirão os Gregos de muitos modos , mas oje em cinco partes soamente (segundo seus Imperios ) a diuidiremos , fazendo a primeira parte que csta contigua com Europa , & obedece ao gram Duque de Moscouia , ser terminada com o mar Glacial , & com o rio Obio , & a lagoa Ritaya , & húa linha de ali tirada ao mar Caspio , & com o Histmo , que estaa entre este mar , & o ponto Euxino . A segunda sera aquella que obedece ao gram Cão Empedor dos Tartaros , cujos fins da banda do sul sao o mar Caspio , o rio Laxartes , & o mōte Imao . Dō Oriente & parte Septentrional , o mar Occeano .

Do

*Tractado primeiro.*

do Occidente té o dito Reyno de Moscouia. A terceira parte ocupa a profapia dos Ottomanos, & contem tudo o que ha entre o ponto Euxino, mar Egeo, que chamaõ Archipelago, o Mediterraneo, o Egypto, o sino Arabico, & Persico, o rio Tygri, o mar Caspio, & o Histmo que està entre elle & o ponto Euxino. A quarta té o Reino de Persia, q̄ oje obedece ao Sophi, té os Ottomanos (cô quē anda em perpetua guerra) do Occidente: & o Reino do gran Cão da banda do norte, & estēdese casí atē o rio Indo para o oriēte, mas da bāda do sultē o mar q̄ oje chamaõ Indico, è antiquamēte Rubro. A quinta & vltima té tudo o mais q̄ resta das Indias, q̄ naō saó regi das de hum mas de muitos Reis, como todas as mais, porque qualquer regiaõ de aquellas té seu proprio Principe, dos quaes algūs pagaõ parias ao gran Cão: & o q̄ mais he de notar, que os lugares maritimos q̄ ha des do sino Arabico atē o Promontorio, que vulgarmēte se chama cabo de Lampo, que està em trinta graos de latitudo Bo real, quasi tudo possuem os Portugueses, & fizeraõ seu tributario. Esta Asia descreueo Estrabu em seis liuros começando do vndecimo; Ptolomeo em tres, conuēasaber, quinto, sexto, & setimo, em onze taboas, & a partio em quarenta prouin-

prouincias. Dos modernos nenhum a descreueo  
vniuersalmente, cõ suas diuisões.

¶ Da quarta parte do mundo chamada America,  
ou mundo nouo. Tit. IX.



O da esta parte de terra, que chamão America, ou mundo nouo, por amor de sua grandeza, não conhacerão os antiguos atè o anno de 1492. que primeiro foy descuberta por Christouão Colon Genoues. Parece exceder á humana admiraçāo sua grandeza, & a muita copia de ouro & prata q esta terra crīa, & algūs tē para si, que Platão chamo a esta terra cōtinēte, ou firme, de baxo deste nome de Athlāte: & diz Marineo Ciculo, na sua Chronica de Espanha, que em húa mina de ouro se achou húa moeda cunhada cõ a figura de Cæsar, & se mandou ao sūmo Pontifice. Cuidão alguns que Séneca adeuinhou o descubrimento desta terra, com estes fatidicos versos.

*Venient annis*

*Sæcula seris, quibus Occeanus*

*Vincula rerum laxet, & ingens*

*Pateat Tellus, Tibis quæ nouos*

*Detegat orbes:*

*Nec sit terris vltima Thyle.*

*Tractado segundo.*

Como também aquelle verso da Sybilli, que  
diz Iacobo Nauarco, se achou no anno de 1505.  
ao pée do Promontorio da Lua, que nos chama-  
mos Roca de Cyntra, Junto à beira do mar, na  
quadra de húa coluna de pedra, em tempo del-  
Rey dom Manoel,

*Voluuntur saxa, literis & ordine rectis,  
Cum videas Occidens, Orientis opes,  
Ganges, Indus, Tagus, erit mirabile visu,  
Merce commutabit suas vterq; sibi.*

Toda esta terra oje se nauega ao redor, saluo dà  
banda do Norte, q̄ ainda não se descobrio. De-  
ce do Septentrião para o Meyo dia, em figura de  
duas peninsulas, q̄ cō hū estreito Isthmo se apar-  
tão, & aquella peninsula que he mais Septetrio-  
nal, comprehende a Noua Espanha, a prouincia do  
Mexico a Florida & a Terra noua: mas a peninsu-  
la meridional, que os Espanhoes chamão Terra  
firme, tem o Peru, & o Brasil, das quaes todas se  
pode ler Leuino Apolonio, & outros muitos, q̄  
oje tē escrito mais em particular, & precisamente.

*Do Elemento da Agoa. Titulo. X.*



O M muitas razões se proua ser o  
elemento da agoa redondo, como  
no tractado da Esphera se dira. Al-  
guns duuidaram se estes douſ cor-

pos terra & agoa fazião figura redonda, & constituyão hum globo que tenha o mesmo centro: mas deixando opiniões de parte, a verdade he, que a terra & agoa fazem hum globo, como nos capitulos passados dissemos, & tem hum mesmo centro comum, que he o centro do vniuerso: & os Philosophos lhe chamarão Centrum grauitatis, por concorrerem a elle todas couzas pesadas, & assi se segue que a agoa como se ja pesada de sua uatureza, se não for impedida correrà pera o lugar mais baixo, pera poder igualmente cercar o centro do vniuerso, de modo q húa parte não fosse em mais alto lugar q outra, q seria cõtra sua natureza: o q Arist. mostra por certissimas experiêcias. Dóde todos os astronomos & philosophos q melhor julgarão, dizem, q assi a superficie conuexa da terra, como a da agoa, estão igualmente de toda a parte afastadas do centro de todo o vniuerso, & tem hum mesmo centro ambos estes douis elementos juntos, que he o de todo o vniuerso: de tal maneira que não se corte a superficie conuexa de hum com a do outro, como differão algúis, mas que a superficie conuexa da agoa se continue com a superficie conuexa da terra, fazendose húa mesma de ambas as duas:

*Tractado segundo.*

as duas : & que seja hū mesmo centro o do vniuerso, que o da graueza, se pode prouar è ver claramente nos perpendiculos & couisas pesadas, q de algū lugar alto se pendurão , os quas vemos fazerem angulos iguaes, & não equidistantes, como parece ao sentido , porque concorre ao centro do vniuerso, que he o da graueza, ou peso: & que seja de ambos estes douis corpos hūa mesma superficie conuexa, & pelo consequinte hū mesmo centro, se confirma cō muitas experiencias astronomicas , porque assi como o sol & as mais estrellas nascem primeiro hūa hora, a cidade que está mais oriental que outra por quinze graos, & vē ao meyo ceo, & se poé, & aquella que estiuera da outra mais oriental por trinta graos, nascerão duas horas primeiro em qualquei parte que seja, cō tanto que seja no mesmo paralelo : assi també os homens peritos na arte do nauegar achão por certo acontecer o mesmo nō mar, porque na uegando pelo Occeano pera as partes mais Ocidentaes, como de Lisboa para a noua Espanha, principalmente para aquella prouincia que chama Florida, despois de passarem quinze graos, achárão por sinaes certissimos , principalmente por eclipses lunares, que o sol, & as mais estrellas nascião primeiro em Lisboa por espaço de hūa hora,

hora è se punhão: & o mesmo proporcionalmente se acha por todo o Oceano, acótercer das do Oriente até o Ponente, o q de nenhú modo poderia ser se a superficie cōuexa do mar naõ se continuasse uniformemente com a conuexa da terra, o que a todos os geometras he notissimo. Ultimamente se ve isto ser verdade pelos eclypses lunares, pois vemos que em todo o eclypse da lúa a sombra que lhe causa o agregado da terra & agoa, he de figura perfectissimamente redonda esferica. E porq entre muitos se duvidou sépre qual destes dous elemētos era mayor, apôtarei aqui a rezão mais efficaz dos que cuidaraõ que a agoa se auia para a terra em proporção de cupla, arrimandose àquilo de Aristoteles, q disse entre os elementos guardarse proporção de cupla: mas como temos já prouado, que estes dous elementos tē ambos húa mesma superficie conuexa: & a mayor parte da terra (ou naõ muito menor) estè descuberta que cuberta: claramente se vera, que antes a terra he muito maior que a agoa, porque a profundezada terra & sua grossura chega até o centro, a qual he dc mil & duas legoas Espanholas, como a diante se vera: & como no tractado da Sphera se mostra, a profundezada do mar escassamēte chega a duas ou tres milhas, antes pola mayor parte

E não

*Tratado segundo.*

não passa de mea milha, como os homens do mar  
experimentaõ cada dia, q em toda a parte achão  
fundo ao mar, & não mui distante da superficie.  
Donde claramente consta ser muito menor que  
a terra. E como se lé no I.º do Genes. que mandou  
Deos ás agoas q se cõgregasssem em hum lugar,  
& aparecesse a terra, pode se collegir que a tinha  
ja criada, & estaua cuberta de agoa, pois Deos a  
mandou apparecer, & assi ficou em tal forma, q  
ambos constituem hum corpo Spherico. E à ver-  
dade como Deos dispusesse & ordenasse todas  
as cousas suauemente, & segúdo sua diuina pro-  
uidencia as ouuesse criado, com tudo como diz  
S. Augustinho, permitio & deixou a cadahum q  
obrasse naturalmente. E segundo isto a terra não  
podia estar por si somente supposta à ordein do  
mundo, sem q tiuesse algum humor de agoa cõ  
que estiuesse amassada: porque ella naturalmen-  
te he fria & seca, & pera viuer nella os animaes  
era necessario tiuesse algúia mistura de agoa: por  
que doutra forma, ella por si fora como húa ma-  
neira de cal, & não poderia sobre si se ter coufa  
algúia, porque como em põ se fundirião nella os  
corpos dos animaes, nē tampouco poderia no-  
cer as prantas & vegetaes hecessarios à vida hu-  
mana, & por isso foi necessario que a agoa & ter

ra se juntassem & amassassem em tal forma q̄ constituisssem ambos hum corpo Spherico.

¶ Demonstraçāo do sitio & forma que tem  
a terra com a agoa.



¶ Do Elemento ao ar. Tit. XI.

Immediatamente encima do globo da terra & a agoa està o ar, cuja natureza he serquēte é humido, tēdo mais predominante a humidade. Diuidi rāno os philosophos em tres partes ou regiōes: por q̄ o ar q̄ està jūto à terra, he disposto doutra maneira, q̄ o que està pegado ao fogo, e o q̄ està no meyo, tem outra disposiçāo q̄ os extremos: & conforme a estes tres sitios diueisamēte he alterado, &

E 2      recebe

## Tractado segundo.

recebe as impressões celestes, pello qual na mea  
região, se causam cousas, que naõ se permitê cau-  
sar na suprema, nem na infima, & assi tambem  
das outras, como se pode colegir dos Meteo-  
ros de Aristoteles. A suprema regiam he chama-  
da æstus, & ainda que cõmumente se chama assi,  
atè o concauo da lúa, como se vai continuando,  
mas porque quanto mais se eleua, vai perdendo  
mais as calidades de ar, ratificádose mais, em ma-  
neira que ja nē em virtude, nē acto, poderiamos  
dizer ser aquelle corpo ar, a esta causa, se faz di-  
stinção do que he ar, do que puramente lhe pode-  
mos chamar fogo, & a isto que he ar, algüs lhe  
chamão æstus, por ser conjunto à região do fo-  
go, & esta região suprema do ar, accidentalmen-  
te he quente & secca, quasi participante à natu-  
reza do fogo: & attentando a esta regiam, parece  
q nāo seja vñiforme em grossura por todas suas  
partes, & isto por causa do mouimento do ceo,  
porque onde ahi mayor mouimento de corpo so-  
lido, ali he prestante alterado & disgregado  
o ar: por cuja causa na Zona Torrida como ali  
seja mayor o mouimento do ceo, & mais apresu-  
rado que debaixo dos Polos, assi esta regiam se  
considera alli mais extensa que debaixo dos Po-  
los do mundo a infima região, que he júta a nos,

de quem somos visitados, he quente & humidade sua natureza, & acidetalmēte em hūas partes he mais quente q noutras, pela reflexão dos rayos solares, porque na terra ferem huns direito, & saõ perpendiculares, em estas regiões ahi mayor quentura. Em outras ferē de obliquo, ou em soſ layo, & nestas he mais remissa a quētura: & por es ta rezaō parece que na torrida Zona esta região seja mais extensa que nas terras que estão junto dos Polos, donde he menos extensa. A região mea, como está apartada do mouimento do ceo, & ea reuerbera ção dos rayos solares, feneſça antes de chegar a ella, por esta causa dizem ser fria, & como se já terminada, cō as duas regiões disformes em extensão, & corpulencia, assi esta naõ tem igual vuniformidade por todas suas partes, porque dōde as duas primeirās eraõ mais extensas, ali está mea, está mais delgada, & ao contrario donde as outras eião mais delgadas, ali esta he mais extensa, & larga, cōmo se vera na figura.

**Dos ventos. Tit. XII.**



Vento he hūa exhalação quente & seca, lateralmente mouida ao redor da terra. Anaximander disse o vēto ser hū desatamento de ar,

## Tractado segundo.

sendo cõmouidas & desatadas as partes mais fôtjs, e humidissimas delle, mediante a virtude do sol. Metrodoro dixc ser húa exhalacão das agoas desfeitas cõ a quentura do sol: outros dizem ser hum ar cõmouido impelido: & segundo diz Ari stoteles, nam he ar como quer cõmouido, senão quando for impellido em grande quantidade, tendo quasi por fonte as exhalacões calidas & secas, as quaes pouco & pouco congregadas, se vem a cõgelar o vento: & ainda que o principio & materia dos ventos sejão exhalacões quentes & secas, & estas sejão as predominantes, com tudo nam se podem fazer sem humidade, a qual comminue as partes da exhalacão seca. A cau-  
sa efficiente dos ventos, he o sol, dessecando a terra, & levantando as exhalacões secas, as quaes sendo euaporadas da terra, & querendo subir ao alto, sam expellidas da frialdade que està na mea regiam do ar: & conforme a como sam expellidas, assi sam mouidos os ventos ao redor da terra, & segundo sam as terras & regiões por onde passam, assi soem ser nomeados, & recebem calidades estranhas hús dos outros, & sam de diuersas cõdições, & pello conseguinte causam diuersos efeitos, como adiante diremos. Os vêtos de sua natureza sam quentes, por serem

serē causados de abúdancia de exhalaçōes quentes & secas : & se algūas vezes nos parecem ser frios, he por passarem por terras frias , & mouer se juntamente com o ar q̄ está cheo de muito vapor frio, demaneira que he o assopro de hū homē q̄ ao perto he quente, posto q̄ nam pareça muito, por ser piquena quantidade, & ao longe he frio, por rezão do ar intermeo por onde passa , q̄ está cheo de hū vapor frio. A razam dos vētos achou primeiramente Eolo, segundo he autor Flinio. Do numero & descripſam dos ventos ahi diuenſas considerações & opiniões. Os antigos ſomente considerarão quatro ventos principaes, que procedião dos quattro angulos ou plagas do mundo: & estes erão Subſolano de Oriente, Auſtro do Meyo dia: Rauonio do Ponente: Septen- trião da parte do Polo Arctico. Desta opinião foi Homero, porqnam nomeia mais q̄ estes quattro: outros que despois ſocederam consideraraõ oito, maiormente hum Egyptio chamado Andronico Cyrrheſte, o qual fez em Athenas hūa torre de marmere oitauada, & em cada hum dos oitauos estava eſculpida a imagem de hum vento, & sobre a dita torre pos a figura de Tritam com hū ostensor em huamão, o qual ſe mouia a todas partes, & quando corria algū vento o afinalaua.

*Tractado Segundo.*

Outros ouue entre os antiguos que cōsiderarão doze ventos, conforme ao sitio de húa Esphera feita chaã, com seus círculos, & tendo assi mesmo consideração aos doze signos celestes. Consideraõ outros somente dezaseis: outros vinte quattro. Os mareantes do Occeano & de Leuante, contão ojet trinta & dous, considerando a superficie plana do Horizonte diuidir-se em trinta & duas partes iguaes: & porque noutro lugar falaremos mais largamente disto, poremos somente agora aqui os ventos conforme aos antiguos. Phisicalmente falando podemos entender ser infinitos, mas por evitar a confusam que se poderia seguir, naõ diremos mais que os que consideram os nauegantes. Pois vindo à descripção dos antiguos, sua consideração foi nesta forma. Consideraõ o círculo chamado Meridiano, cortar-se com o Horizonte em dous pontos contrarios, & nestas cortaduras se denotaõ, os dous pontos verdadeiros de Septentrião, & Meyo dia. Polla mesma rezaõ à equinoctial com o Horizonte se cortaõ em outros dous pontos contrarios, & estes nos representão os dous angulos, ou pontos de verdadeiro Oriente, & verdadeiro Ponente: pois destes quatro pontos considerão os antiguos proceder os qua-

tro ventos principaes , que correm de quatro plagas do mundo : & forão chamados Cardinaes para a descripçāo dos outros ventos entre meyos: notaraõ os douis solsticios , que o sol faz no anno , estando em Cancro , que he o do verão , & em Capricornio , que he do inverno. Pois destes pontos do circulo do Horizonte, donde estes douis tropicos parece que tocão , no tal circulo , imaginarão proceder outros douis ventos , huns da parte do Oriente, outros da do Ponente . O vento que corria da parte Septentrional do verdadeiro Oriente, dezião que corria da parte do Oriente estival , & o que corria da parte do meyo dia do ponto donde nascia o sol no inverno , dezião correr do Oriente brumal . Pela mesma rezaõ entendiam correr outros douis ventos do Ponente estival , & do Ponente brumal . A cada hum dos outros douis ventos principacs Septen-trião, & meyo dia davaam outros douis vētos Colateraes, como que parecē quasi proceder dos circulos Arctico, & Antarctic. Esta diuisão & consideraçā dos antiguos, he vniforme & igual em todos los Horizōtes, porq̄ segūdo a eleuaçā do Polo sobre o Horizōte, assi o arco cortado entre o verdadeiro Oriente & pôto dōde parece q̄ te corta o

*Tractado segundo.*

Tropico estival, ou brumal, com o Horizonte se diuersifica, & esta diuersidade ou arco do Horizonte, entre os Astronomos se chama Latitudo ortiva, & segundo que sam diuersas as Latitudes das regiões, assi se diuersifica esta Latitudo ortiva: polo qual podiamos assinar inconuenientes a esta consideraçam dos antigos, mas ao presente passemos por ella, & baste o dito.

**E**sta descriptam de ventos que aqui auemos recitado, traz Plinio & Alberto Magno, & alega Seneca & Marco Varro, cuja demonstraçam de todo o dito parecerá pella figura dos ventos, que adiantate se porá, donde mais claramente se poderão ver os doze ventos principaes de que falamos.

**E**stes ventos que aqui auemos descripto, sam de diuersas condições & qualidades, & assi cau sam diuersos effeitos: porque hūs soem causar chuuas, outros serenidade: hūs quentura, outros frialdade, segundo sam os lugares donde nacem, & as regiões por onde passam. E por esta causa nos pareceo tocar aqui algūias cousas de cada hū em particular, & de suas qualidades & efeitos, conieçando primeiramente pellos Septentrionaes.

¶ Septentrio, a quem os Gregos chamaram Arpaças, os Leuanticos lhe chamão oje Tramontana, os mareantes do mar Oceano lhe chamão Norte. He hum vento frio & secco: causa frio: desseca os chuueiros, aperta os corpos, purifica os humores, afugenta o ar corrupto & pestilencial, & causa serenidade.

¶ Circio nasce da parte dereitade Septentriam. Chamaraõlhe os Gregos Tracias: os Espanhoes lhe chamão Gallego: os Italianos Gallico, porque vinha da parte de França: os Fráceses o chamão Cerçò: os de Leuante Mestral, ou Tramontana Mestral: os do mar Oceano em comum lhe chamão húas vezes Noroest, & outros Nornoroest. He hum vento temperadamente frio, & excessiuamente seco: soe causar pedra & neue: soe este (como escreue Plinio) correr tam furioso, que na prouincia de Narbona leua os telhados das casas.

¶ Boreas he assi chamado dos Gregos, como quem dixesse Aboatu, porq̄ sopra mui rijo, & o grande soido. Chamarão lhe os Latinos Aquilo, à semelhança do voo grande & velocissimo da Agua, como quer Polidoro Plinio, no libro dezoito, capitulo trinta & quattro. Escreue ás vezes ser chamado Ethefias, suprando mais suavemente

## Tractado segundo.

mente do que soe. Chamaólhe os Leuanticos Grego, & Grego Tramontana: os do mar Oceano em cõmú lhe chamão Nornordeste. He vento de natureza fria & secca, danofo ás flores e fructos tenros, queima & abraça as vinhas, parece que tira as forças & virtude ás aruores, aperta as nuvens, & soe causar trouões & ser fulminoso. Có este vento choue em Africa (como escreue Aristoteles.) Quando este correr quer Plinio que nam arem, nem derramem semente algúia na terra.

¶ Estes tres ventos que auemos dito sam chamados Septentrionaes, & soem pola mayor parte fazer o dia claro & sereno. Sam frios & secos, endurecem os corpos, cerram os poros, alimpam os humores, fazem os espiritos & sentidos mais puros & delgados, ajudão muito a digestam, confortaõ a virtude retentiua, tiraõ & afugentaõ a peste, empêcem aos Ethycos, mayormente o cerco q restinge o pulmaõ. Estes gastaõ ás flores das aruores, & soe quicimar as vinhas.

¶ Subsolano he hum vento q nace á parte oriental, equinoctial. Chamaraólhe os Gregos Ape- liotes: os do mar de Leuante lhe chamaõ Leuan te: os do Oceano lhe chamão Leste. He quente & seco temperadamente.

¶ Cecias corre da parte Oriental æstiuall. Beda escreue chamarſe Vulturno. Em cõtrario he Plinio, que diz que Vulturno corre da parte Oriental Brumal, & chamaſe por outro nome Euro, & no lib. 18. diz em contra de Vulturno, correr o vento Choro. Outros chamarão a este vento He leſponto, porque corria daquelle parte dóde era o Heleſponto. He vento quente, desſeca todas todas as couſas, por ſer ſua ſecura excessiua, & ſua quentura he algú tanto remiſſa, por chegarſe ao Septentrião. Lucrecio o chama Altitonans, polo efeito que ſoe cauſar no ar, gerando os trouões: os Leuantifcos lhe chamão Grego Leuantec: & os do mar Oceano Lefnordeſte.

¶ Euro he hum vento que corre do Oriente brumal. Chamão lhe os Latinos Vulturno, como eſcreue Plinio: & os Gregos lhe chamão Euro: os Leuantifcos Xaloque Leuante: os do mar oceano lhe chamão Lessueste. He quente excessiua-mente, & remiſſamente ſeco. Soe congregar nuuens.

¶ Estes tres vētos de que temos falado, ſam cha mados Orientaes. Sam bōs & faōs, mayormen- te qūando correm à alua do dia, ainda que pate- cem alterar algum tanto os corpos. O Austro corre do angulo do meyo dia: os Gregos lhe cha marão

*Tractado segundo.*

Marão Notho de Nothis, que quer dizer humor, polas chuuas & humidades que causa, segundo escreue Aulo Gelio. Chamaõlhe os Leuânticos Mediojorno:os do mar Oceano Sur, & algúis lhe soem chamar Vendaval. He quente & humido, fulminoso, gera nuuens & chueiros, condensa o ar, causa chuuas, saluo em Africa, que causa serenidade. Soe ser pestilencial, como escreue santo Isidoro.

¶ Euro Austro (a quem os Gregos chamarão Euronotho) nace da parte dereita do Austro. Chamáolhe os Leuanticos Medic jorno Xaloque: os do mar Oceano Surfueste: outros lhe chamão Austro Siroco. He quente & humedo, congrega nuués, & soe causar chuuas. A este chamáram algúis dos antigos Phenix, porque corria da parte de Phenicia.

¶ Austro Africo nace à parte esquerda do Austro: os Gregos lhe chamarão Libanoto, por ser entre o Africo, a quem chamarão Lybs, & o Austro a quem dixerão Notho. Chamaõlhe os Leuanticos Medio Jorno Lebecho: outros lhe dizem Austro Gabino. Chamaõlhe os do mar Oceano Surfudoeste. He quente remissamente, & excessiuamente humido. He vento danoso & enfermo.

¶ Estes

¶ Estes tres ventos sobreditos se chamão Meridionaes. Sam danosos: abrem os poros do corpo: & mouem os humores interiores, a cuja causa se fazem os corpos pesados: gastão & consumem a quentura: gerão muitas infirmidades, & sam pestilenciaes.

¶ Fauonio he hum vento que nace do Ponente æquinoctial (como escreue Plinio.) Chameuse Fauonio à fouendo, segundo Polidoro: porque parece recrear, & ter virtude generatiua. Chamara ólhe os Gregos Zephiro, como se dixessemos vento q̄ traz vida: os Leuantiscos lhe chamão Ponente: os do mar Occeano lhe chamão Hueste. Sua natureza segundo escreue S. Thomas sobre os Metheoros, he fria & humeda: faz produzir as flores, resolute as neues & geadas: he como origem de flores, & crudas, tendo certa téperança. Quando este corre, escreue Plinio poderse bē semear, & enxerir aruores, cauar vinhas & podalas, & as oliuciras folgão muito cō elle.

¶ Aphrico nace de Occidente Brumal, como escreue Plinio: os Gregos lhe chamão Libis: os Leuantiscos Ponente, Lebecho: os do mar Occeano lhe chamão Huestudoest. Algús lhe chamão Garbino. He frio temperadamente, & excessiuamente humido, & chuvoso, & tempestuoso,

*Tractado segundo.*

pestuoso, & soe muitas vezes causar tempestades, trouões, & relampagos.

¶ Chorus nasce do Ponente æstiuall. Chamarão lhe os Gregos Argestes: outros lhe chamarão Scirona, outros Olympia. Horatio lhe chamou Iapix, porque com este vento desde hum Promontorio de Apulia, chamado Iapigio, ou Salentino, que agora chamão Cabo de Santa Maria, nauenga uão pera Egypto, & com este se escapou Cleopatra da batalha maritima, & foy fogindo a Egypto, como o traz Aulogelio allegado a Virgilio. Este vento he chamado dos Leuantiscos Ponente mestral: os do mar Oceano lhe chamarão Huæstnorœst: he moderadamente humedo, & excessiuamente frio: he hum vento perniciosissimo, & pestilencial. No Oriente dizem algüs causar chuueiros, & na India causar serenidade. Estes tres ventos sobreditos sam chamiados Occidentaes: os quaes quando correm sam mais saos à noite q̄ pola menhaã. Mas muitas vezes soẽ nociuos, mayormēte o Choro, ou Calabres, que soe ser pestilencial, & gerar catarros. Entre todos os vētos que auemos dito, os mais saos sam Aquilo, & Subsolano: os mais danosos sam Choro ou Calabres, & o Austral: & he mui importan te saber as qualidades destes vētos, para eleger

os homens, as habitações, & os aposentos pera seu viuer, & assi manda muito aduertir Vitruvio em a Architecatura, o sitio & postura das casas, pous, & lugares, que estem postas, & traçadas em maneira que recebão bons & saudaveis ventos: porque he grande parte de ser hum aposento, ou húa cidade saâ, ou enferma, os bons, ou maos ares que recebe. Exemplo disto nos da Vitruvio no liuro primeiro capitulo seis, donde escreue falando no sitio que tinha a cidade de Mithilena, que he em húa das ilhas do Archipelago junto a Asia, diz ser este lugar magnifica, & sumptuosamente laurado, mas imprudentemente situado, porque todas as vezes que corria vento austral, adoecião os homens, & quando corria o vento Choro logo auia catharros na gête do povo, & no liuro setimo escreue o mesmo Vitruvio a consideraçao que se deueter, em os edificios particulares, & a que vêtos se deuem situar pera que sejão mais sãos: & posto caso que se tenha consideraçao na edificaçao à regiao donde estâmos, porque de outra calidade he Egypto, & de outra forma se ha de edificar em Italia, & de outra em Pontho, & de outra maneira em Espanha: mas deuese aduertir aos ares mais sãos que correm na tal região: porque não todos os ventos

## Tractado segundo.

em diuersas regiões guardão as mesnias calidades, segundo q̄ he o vento. Aquilo que na Africa choue cō elle, & aqui nesta terra de Portugal causa serenidade, & o Austro q̄ aqui causa chuua, em Africa causa serenidade: por maneira q̄ conforme à regiū, assi se façāo os edificios, & se atē te aos bōs ares: & porque eu escreui para minha terra e patria, pareceome dar aqui auiso de algūas cousas dignas de saber, segundo q̄ muitas dellas tenho notado, & se achatão pollos autores aportadas, que sam as seguintes.

¶ As liurarias & escriptorios tenhão a porta, & lume ao Oriente, & desta maneira estarão sempre limpos de traça, & mofo.

¶ Os dormitorios, & aposentos pera dormir tenhão sua luz ao Oriente porq̄ nos tais lugares he necessaria a luz da manhã, & tambem porq̄ sejão limpos & saõs.

¶ As couas & celeiros pera guardar o trigo, olhem ao septentrião ou pera donde vem o Nordeste, & nos tais lugares se cōseuara muito mais tempo, que olhando a outras partes.

¶ As adegas & lugares de vinho tenhão a luz ao septentrião, pera que sempre estem frias.

¶ O azeite teloão em lugar q̄ olhe ao meo dia ou região quente.

¶ As

¶ As frutas q̄ se ouuereim de guardar, como vuas  
maçãs, romãs, & outras semelhâtes, colherseão  
no mingoante da Lua, sobre a tarde, com que  
não aja chouido sobrelas & o lugar dōde se guar-  
darē tenha a luz ao septêtrio, porque esta parte  
em nenhun tempo recebe mudança, mas sem-  
pre estâ firme, perpetua & immudael, & isto vai  
muito, porq̄ como diz o Phylosopho, cada couça  
se cōserua muy bem, nolugar & tempo q̄  
lhe he natural & semelhâte, & não  
em lugar nem em tempo que  
lhe he contrario: & isto  
baste por agora dos  
ventos,  
(.2.)

F 2 Demo

